



RB180,822



*Presented to the*  
**LIBRARY of the**  
**UNIVERSITY OF TORONTO**

*by*  
**Professor**  
**Ralph G. Stanton**





Bibliotheca da ACTUALIDADE

N.º 16

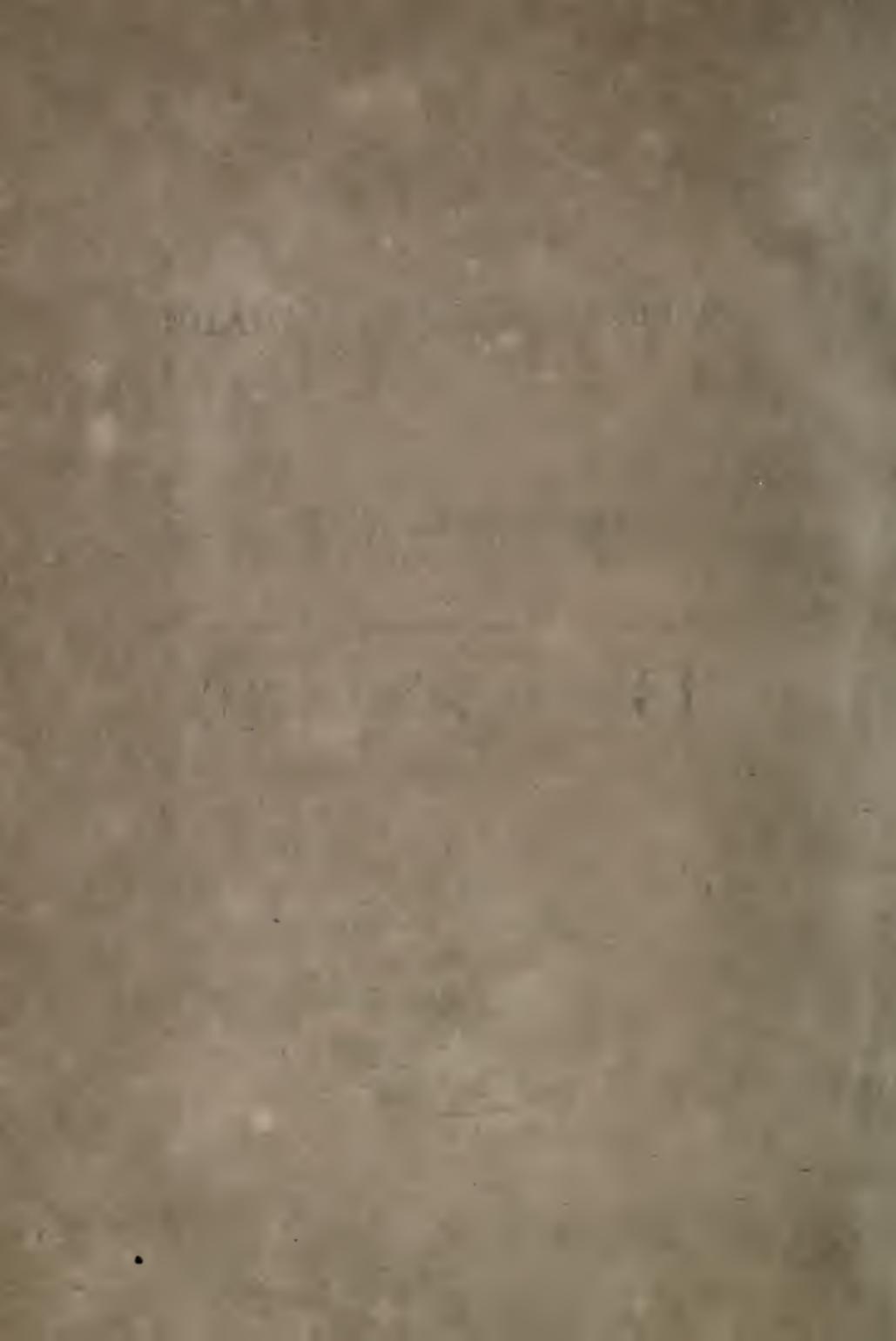
---

OBRAS POETICAS

DE

BOCAGE





OBRAS POETICAS

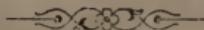
DE

# BOCAGE

---

VOLUME III

**Redondilhas (Anacreonticas), Cançonetas,  
Glosas, Fabulas, Epigrammas**



PORTO

IMPRESA PORTUGUEZA — EDITORA

1875

# MISSION

1871

THE

MISSION

OF

THE

MISSION

OF

THE

MISSION

OF

THE

# ODES ANACREONTICAS

---

1

Veloz Borboleta,  
Que leda girando  
Penosas idéas  
Me estás avivando:

Insecto mimoso,  
Aos olhos tão grato,  
Da minha tyranna  
Tu és.o retrato:

A graça, que ostentas  
Nas plumas brilhantes,  
Tem ella nos olhos  
Gentis, penetrantes;

Tu andas brincando  
De flor para flor;  
Anarda vaguêa  
D'amer em amor.

## 2

Os teus prisioneiros,  
Cupido, os que devem  
Saber definir-te,  
Que mal te descrevem!

És aspide (affirmam)  
Cuberto de flores,  
Sedento d'estragos,  
Amigo de horrores:

Sustentam carpindo  
Que os fêres, e enlêas  
Com aureos virotes,  
Com ferreas cadêas:

Enganam-se, oh nume!  
Teus laços, teus tiros  
São longas madeixas,  
São ternos suspiros.

## 3

De liquido aljofar  
As faces bordadas,  
Ao vento dispersas  
As tranças douradas:

« Vingança, meu filho  
(Clamava Erycina)  
Que a vil natureza  
Se atreve á divina:

« Em damno de um impio  
Mortal, que me affronta,  
Venenos prepara,  
Tormentos aprrompta:

« Elmano em seus hymnos  
Prefere-me Isbella;  
Diz que é mais niniosa,  
Mais loura, mais bella.

« Os teus males todos  
Me vinguem, oh nume!...»  
Amor a interrompe:  
— Não basta o ciume?

## 4

Formosa Marilia,  
Modêlo das Graças,  
Que mil pensamentos  
Accendes, e enlaças:

Áquelle, que animam  
Teus doces agrados,  
Terror dos amantes,  
Mimoso dos fados,

Se folgas de ouvil-o  
Por ti suspirar,  
Ao céo dos amores  
Não deixes voar.

Dos homens ignoras  
A indole errante?  
Quem é muito amado  
Não é muito amante.

## 5

Do vasto abysmo  
Do eterno horror  
Surgiu a Angustia  
De negra côr:

Logo apoz ella  
Veiu o Queixume,  
E o delirante  
Feroz Ciume:

Determinavam  
Em crua guerra  
De pranto e sangue  
Banhar a terra:

Eis que Amarilis  
Idolo meu,  
Entre mil graças  
Lhe appareceu.

Oh milagroso  
Dom da belleza!  
No mesmo instante  
Riu-se a Tristeza:

O agro Lamento  
Mudo ficou;  
Só o Ciúme  
Desesperou.

---

6

Poupando votos  
Á loura Isbella,  
Se Amor fallasse  
Nos olhos d'ella:

De almos prazeres  
Me pousaria  
Candido enxame  
Na phantasia:

Outros, que as almas  
Tambem tem presas,  
Se regosijam  
De ouvir finezas:

Eu antes quero  
Muda expressão;  
Os labios mentem,  
Os olhos não.

## 7

(Imitada de Mr. Parny)

Se os deuses me conferissem  
A suprema faculdade  
D'espraiar a luz do dia,  
E a nocturna escuridade:

Tarde no roxo horisonte,  
Candida Aurora, assomaras;  
Tarde as viçosas boninas  
Com teu pranto rociaras.

O deus, de que és percursora,  
Só duas horas, não mais,  
Vibrara n'este hemispherio  
Seus raios a Amor fataes.

Mais longa seria a noute,  
Mais felices os amantes;  
E eu, a sabor dos prazeres,  
Dividira os meus instantes:

A quarta parte do tempo  
Ao grato somno a daria;  
Outra igual ás brandas Musas,  
E ametade á minha Armia.

## 8

(Imitada do mesmo)

Brando leite de verdura,  
Linda alcatifa de flores,  
Formoso vergel, plantado  
Pelas Graças, e os Amores:

Recebe estas frescas aguas,  
Que te deve um grato amante,  
C'roa-te de nova hervinha  
Viceja, logar fragrante.

Quando lá no ethereo cume  
Raios o sol dardejar,  
Almos, benignos Favonios  
Te venham desaffrontar.

As debruçadas alfênas,  
Presas n'um confuso enleio,  
Miudo pranto da Aurora  
Destillem sobre teu seio.

Dobra-te ao suave pezo  
Da minha Armia engraçada;  
Dobra-te, relva mimosa,  
De boninas matizada.

Mas depois ergue-te á pressa,  
Que se os brincos amorosos  
Amarrotada indicares,  
Não faltarão invejosos.

## 9

Em torno d'aurea colmêa  
Amor adejava um dia;  
E a mãosinha introduzindo  
Humidos favos colhia:

Abelha, mais forte que eu,  
Porque de Amor não tem medo,  
Eis do guloso menino  
Castiga o furto n'um dedo.

Chupando o tenro dedinho  
Entra Cupido a chorar;  
E ao colo da mãe voando  
Do insecto se vae queixar.

Venus carinhosa, e bella,  
Diz, amimando-o no peito:  
« Desculpa o que te fizeram,  
Recordando o que tens feito.

« O tenue ferrão da abelha  
Dóe menos que teus farpões;  
O que ella te fez no dedo  
Fazes tu nos corações. »

## 10

(Traduzida de Argenson)

Vê se uma traça  
Pódes achar  
Para meus damnos  
Remediar.

— Empenha afagos,  
Roga humilhado... —  
Afago, e rogo,  
Tudo é baldado.

Lidia me abraza  
Em chamma accêza;  
E as duras pedras  
Vence em dureza.

— Pulsa o laûde,  
Cantos lhe ajusta... —  
Laûde e cantos  
Despreza a injusta.

— Pranto derrama,  
Meigo te ostenta,  
Que isto a Cupido  
Tambem contenta. —

Brando me ostento,  
Ais d'alma accêza,  
Rios de pranto,  
Tudo despreza.

— Punhados d'ouro  
Sólta profuso... —  
De dões tão grandes  
Só reis tem uso.

— Dóme a distancia  
Tão grande amor... —  
Não pode o tempo,  
Que elle é maior.

— Se nada pode  
Findar-te a lida,  
Aprompta um laço,  
Põe n'elle a vida:

Porque te vejo  
Triste hesitar?  
Só assim pode  
Teu mal findar. —

## 11

## Armia

(Pastoril)

Tardi s'avvede  
 D'un tradimento  
 Chi mai di fede  
 Mancar non sa.

Metast., *Clemenz. di Tù.*  
 Att. II, Sc. I.

Já tinha a noite estendido  
 O véo de estrellas bordado,  
 Estava o campo deserto,  
 Mudo o vento, o mar calado:  
 Quando Elmano, o triste Elmano  
 Para desgraças nascido,  
 Suspirava, em amorosos  
 Pensamentos embebido.  
 A lyra, que n'outro tempo  
 Sanhudas feras domava,  
 Rochedos embrandecia,  
 Turvos áres azulava.

A lyra, que d'antes fôra  
Recreio e gloria de Amor,  
Já não adoçava as magoas,  
Do consternado pastor.

Jaziam pela violencia  
Das paixões, e dos destinos  
Rotas as cordas brilhantes,  
Que espalharam sons divinos.

A descorada Tristeza  
Posse do infeliz tomava,  
E viçosas esperanças  
Em desenganos trocava.

Armia, a formosa Armia,  
No coração lh'as plantou;  
Armia, a perfida Armia,  
No coração lh'as murchou.

Seu definhado rebanho  
Em torno d'elle balava,  
Que de si mesmo esquecido,  
Só de Armia se lembrava.

Rouca a voz, pallido o rosto,  
Junto ao Tejo susurrante  
Pranteava sòlitario  
D'est'arte o misero amante:

« Echos, que moraes nas grutas,  
Ondas, ventos que dormís,  
Ah! Como não vos despertam  
Clamores de um infeliz!

« Vós, a quem tenho enviado  
Tantas queixas, tantos ais,  
Sois surdos, sois insensíveis,  
Oh céos, que me não vingaes!

« Por vós a traidora Armia  
Jurou de me ser leal;  
Vingae, profanados numes,  
Vosso respeito, e meu mal.

« Ah! Porque não quiz minha alma  
Crêr nos presagios, que ouviu,  
Quando Armia os falsos votos  
N'este logar proferiu?

« Subito as ondas bramiram,  
Todo o ar se ennegreceu,  
Seccon-se aquelle ribeiro,  
Aquella rocha tremeu.

« Horrendo á parte direita  
Funesto corvo grasnou;  
Tres vezes o ouvi, tres vezes  
Junto de mim revoou.

« Estremeci, mas a ingrata  
Que me despreza, e me enjeita,  
Nãc palpitou; já vivia  
A taes enganos subjeita.

« Já mil amantes por ella  
Haviam sido enganados;  
Já mil vezes tinha ouvido  
Predizer-lh'o a voz dos fados.

« Eu inda então não sabia  
Que o semblante, e o coração  
Differem; julguei-lhe a alma  
Pela ext'rior perfeição.

« Ditoso de mim se crêra  
No que o céo me annunciou!  
Mas Armia co'um sorriso  
Meus terrores dissipou.

« Em torrentes de delicias  
Engolphado o pensamento,  
Me esqueci de que não pode  
Durar o contentamento.

« Quando os humanos protejes  
Oh Fortuna, a condição  
Com que outorgas teus favores  
É a curta duração.

« D'esta amargosa verdade  
Posso, posso exemplo ser  
Eu, que nos olhos de Armia  
Ebi ceieste prazer.

« Ah! Para que vens pintar-me,  
Para que, fatal memoria,  
Os luminosos instantes  
Da minha perdida gloria?

« Gados, bosques, fontes, penhas,  
Arvoredos, prados, flores,  
Vós, vós fostes testemunhas  
De meus ditosos amores.

« Quantas vezes no regaço  
Do meu bem, da minha amada  
Lancei recentes boninas,  
Dons da estação namorada!

« Quantas vezes ajudado  
Dos Amorinhos, com ellas  
Lhe augmentava a formosura  
Das longas madeixas bellas!

« Quantas vezes a teu lado,  
E á sombra de antigo ulmeiro,  
Quando o sol se ia sumindo  
Por detraz d'aquelle outeiro;

« Misturei com meus prazeres,  
Falsa Armia, os teus louvores,  
Adormecendo os Favonios,  
Pondo iaveja aos mais cantores!

« Ao som da amorosa lyra  
Meus brandos versos veavam;  
Eram teus olhos piedosos  
As Musas, que me inspiravam.

« Fitos, pasmados, absortos  
D'alta gloria os meus encliam:  
Mil desejos me pintavam,  
Mil segredos me diziam!

« Mas n'elles só não fiada,  
Tambem co'a voz maviosa,  
Tingindo-te a face em tanto  
Lindo pejo côr de rosa.

« N'estas fagueiras palavras,  
Cortadas de ternos ais,  
N'estas mimosas palavras  
Que te não hei de ouvir mais;

« — Quando em Armia (affirmavas)  
Feias traições encontrares,  
Verás, su-pirado amante,  
Unidos os céos, e os mares.

« — Só tu, meu bem, me arrebatas  
A vontade, o pensamento;  
Vivo de ver-te, e de amar-te,  
E detesto o fingimento.

« Teu coração des foga,  
Que entre temores fluctua;  
Não desconfies, Elmano,  
Não temas, pastor, sua tua.»

Cuidei que a voz da verdade  
Soava na voz de Armia...  
Deuses! Céos! Que horror! Que assombro!  
A deshumana mentia.

Não duraste longamente,  
Encantadora illusão!  
Desfez amarga exp'riencia  
Os phantasmas da paixão.

Dareis credito, mortaes,  
Ás perfidias, que lamento?  
Oh terra, treme! Apagae-vos,  
Oh luzes do firmamento!

Armia, que ser só minha  
Votara ao deus dos Amores,  
Recebe, acolhe, premêa  
Mil cultos, mil amadores.

Cançada já de fingir  
Me aborrece, me desdenha,  
E em azedar meus tormentos  
Toda a tyrannia empenha.

Aquella, por quem movido  
De ufano, accezo transporte,  
Ás vezes me presumia  
Superior ao Fado, e á Morte;

Meus ledos competidores  
Sem pejo, sem susto afaga,  
E pelo rasgado peito  
Me vae dilatando a chaga.

Ai de mim! Nem quer ouvir-me  
Tristes ais, tristes queixumes;  
Manda que soffra calado  
Os devorantes ciúmes!

Fero Amor, e assim me roubas  
O siso, o prazer, e a paz?  
Os fructos, que tens, são estes?  
Estes os premios, que dás?

Bem como em agra montanha  
Descuidado caminhante,  
Contemplando a face pura  
Do céo risinho, e brilhante:

De repente, quando a planta  
Mover distraído vae,  
Em precipicio profundo  
Faltando-lhe a terra, cáe:

Assim do alteroso cume  
Da minha fallaz ventura  
Caí no medonho aby-mo  
Da desgraça, e da amargura.

Ah desleal, que em meus males  
Sacias tua fereza,  
Que estimas vêr-me penando  
Entre as garras da tristeza!

Se ninguem seus fados vence,  
Se é meu fado arder por ti,  
Suspirar, morrer d'amores,  
Ao menos não seja aqui!

Se a vida, que tu condemnas  
A tormentos, e anciedades,  
Hão de roubar-me desprezos,  
Antes m'a roubem saudades.

Não posso (ai de mim!) não posso  
Vingar minhas afflicções,  
Proferindo em tua affronta  
Raivosas imprecções:

Não temas que pelos troncos  
Vá teus enganos lavrar;  
O terno, infeliz Elmano  
Nasceu para te adorar.

E a traição, que em tantas almas  
Com raiva, com odio vi,  
Doce ingrata, me parece  
Menos horrorosa em ti.

Adeus, eu parto a sumir-me  
Nas sombras d'erna floresta,  
Até perder a cançada  
Vida fatal, que me resta.

Ali do mocho agoureiro  
Me ha de ser suave o canto;  
Ali, sem que te dê gloria,  
Livre correrá meu pranto.

Ali não verei ao menos  
Desvanecidos rivaes,  
A cevar-se em meus martyrios,  
A sorrir-se de meus ais.

Mas ah! Se oppostos não fossem  
Os sentimentos em nós,  
Loucos, Elmano podia  
Ser tão feliz como vós.

Vós suspiraes pela posse  
Das externas perfeições;  
Vós cubiçaes os deleites,  
Eu cubiço os corações.

Fartae-vos de ouvir mil vezes  
Juramentos de paixão,  
Que profere a voz de Armia  
Sem que o saiba o coração.

E vós, quando o quiz a Sorte,  
Meu prazer, cuidados meus,  
Cordeirinhos, ovelhinhas,  
Amado rebanho, adeus!

Eis para sempre vos deixa  
O vosso infeliz pastor;  
Vae findar seus turvos dias,  
Triste victima de Amor.

À III.<sup>ma</sup> e Ex.<sup>ma</sup> Snr.<sup>a</sup>

D. Marianna Joaquina Pereira Coutinho

Piedosa, excelsa heroína,  
Tu, que em transcendente altura,  
Com alma quasi divina  
De uns evitaste a ruína,  
De outros creaste a ventura:

Tu, que em formosa união .  
Com refulgente nobreza  
(Accidental condição)  
Ligas mais alta grandeza,  
Grandeza do coração:

Tu, que á mãe do luso estado,  
Chorada, Augusta rainha,  
Mereceste honroso agrado,  
Colhe os ais, que te encaminha  
Triste victima do Fado.

Teus brandos, faceis ouvidos,  
Ouvidos ha tanto affeitos,  
Senhora, a attender gemidos  
De roucos, anciados peitos,  
Pela desgraça opprimidos:

Teu favor, tua piedade,  
Com que viva ao céo te elevas,  
Abriguem minha anciedade,  
Versos nascidos nas trevas,  
Entre a dôr, e a adversidade:

Pezado grilhão me opprime,  
Duro carcere me fecha,  
Tecem-me d'um erro um crime,  
E a vil calumnia não deixa  
Que a compaixão se lastime.

Sombra, qual o Averno escura,  
Impios zoilos derramaram  
Em vida de crimes pura:  
As cadêas me forjaram,  
Forjaram-me a desventura.

Eis doloso, eis negro véo  
Meu são caracter encerra;  
Monstros me pregoam réo,  
Tornam-me odioso á terra,  
Fingem-me rebelde ao céo:

Desesperada agonia  
Aggrava mais minha sorte,  
E a meus olhos noute, e dia  
Gira o phantasma da morte  
Co'a turva melancolia.

Desparziu preces em vão  
Angustia, que em mim se exalta;  
Mas no centro da afficção

Conheço que inda me falta  
Invocar teu coração.

Esse adoravel thesouro,  
Thesouro da natureza,  
Furtado ao seculo de ouro,  
Póde expellir-me a tristeza,  
E mal peor, — o desdouro.

Não te imploro, alta matrona,  
Como aquelle, a quem o enxame  
De vicios mil desabona,  
E em si cáe depois que infame  
Sobre o delicto resona.

Eu, desvalido mortal,  
Ludibrio de sorte injusta,  
Arnei sempre, avesso ao m  
As leis da virtude augusta,  
As leis da recta moral.

Se casuaes erros fiz  
(Socios da idade imprudente)  
Meu desvario infeliz  
No coração innocente  
Não teve infesta raiz.

Da vaidade activo ardor,  
Que o peito inexperto inflamma,  
Das Musas suave amor,  
Sede implacavel de fama  
Me sumiram n'este horror.

Em versos não baixo, ou rude  
A teu animo propicio  
Já sagrar louvores pude:  
Se grato me fôra o vicio,  
Eu não cantára a virtude.

Meu crime é ser desgraçado,  
Ou talvez não ser indigno  
De attraír da Fama o brado:  
Um bando inerte, e maligno  
D'inveja me fere armado.

Risonhas, ternas Camenas  
Sobre mim lançavam flores  
Viçosas, brandas, amenas,  
E com benignos favores  
Affagavam minhas penas.

Doim divino, almo, e lustroso  
(Que a raros o céo dispensa)  
Azedou tropel damnoso:  
O mérito é grave offensa  
Ao coração do invejoso.

Alma gentil, não presumes  
Que exaggera altivo abalo  
Torpes, scrdidos ciumes;  
Se de mim com gloria fallo,  
Honro a dadiva dos numes.

Mas á triste, á maviosa  
Phrase da consternação  
Já volve a voz lamentosa;

Mais cubição a compaixão,  
Q'um nome, que mal se gosa.

Não te interesse o valor  
(Se algum tem) do vate afflicto,  
Commova-te o dissabór,  
A desgraça, o pranto, o grito,  
Que demandam teu favor.

Exerce efficaz valia  
Que me serene a fortuna,  
Irosa fortuna impia:  
Para guarida opportuna  
Meus ais, minhas ancias guia.

Pelo misero intercede,  
Que a ti recorre em seus males,  
Que prompto auxilio te pede:  
O que pódes, o que vales  
Por minhas angustias mede.

Dá-me a luz, que respirei  
No seio da humanidade;  
Roga que se abrande a lei,  
A que a doce liberdade  
Submisso, e mudo curvei.

Que, ainda que a rota lyra  
No chão despresivel jaz,  
E a Musa, que já delira,  
Sem harmonia, sem paz,  
Em vez de cantar suspira:

No meu estro aniquilado  
Revivendo a morta chamma,  
Te daria eterno brado,  
Se ha muito o grito da Fama  
Não te houvera eternisado.

---

My first case was  
 in the year 1880  
 and I have since  
 been engaged in  
 the same profession  
 ever since.

# CANÇONETAS

1

## A Armania

Armania, de alvo rosto,  
Encantador, divino,  
Vagava junto á margem  
Do Tejo crystallino:  
Em torno á branda nympha  
Se ria a Natureza,  
Ufana em ter creado  
Tão nova gentileza:  
Zephyro, enchendo as rosas  
De magoa, e de ciume,  
La nos labios d'ella  
Gosar melhor perfume:  
Lindos, subtis insectos  
Á roda lhe adejavam  
E os louros Amorzinhos  
De inveja os enxotavam:

\*

Sobre o matiz dos prados  
O deleitoso Abril  
Tornava-se de vel-a  
Mais ledo, e mais gentil:  
A flor, que pelo vento  
Jazêra debruçada,  
Erguia o tenro colo,  
Dos tenros pés tocada:  
Com rapidos gorgeios  
O rouxinol, que encanta,  
Para seguir-lhe os passos  
Ia de planta em planta:  
Á nympha, que o pizava,  
O chão se amollecia;  
Cada sorriso d'ella  
Abrilhantava o dia:  
Dobrando a graça, o lustre  
Do azul, ethereo véo,  
No maior bem da terra  
Se recreava o céo:  
O Tejo namorado  
Cedêra a urna de ouro,  
Se Amor lhe dêsse em troca  
Tão singular thesouro:  
Tudo prazer sentia  
Ao ver um tal portento;  
O céo, a terra, as aves,  
O rio, o sol, e o vento:

Mas o ameroso Elmano  
Notando occulto a bella,  
Colhia outros effeitos  
Dos attractivos d'ella;

Vibram-se-lhe seus olhos  
Envenenado tiro;  
Por onde a frecha entrava  
Saía-lhe um suspiro:

Eis que o menino Idalio,  
Que aos tristes amadores  
Cruentas serpes guarda  
Entre mimosas flores;

Ao som de um ai, que exhala  
O mavioso amante,  
Encára, vôa, e diz-lhe  
Com rispido semblante:

« Dos Fados no volume  
Este decreto está:  
— Quem fôr mais estremoso  
Mais infeliz será. —

N'isto revôa o nume  
Da nympha para o lado,  
Deixando em amarguras  
Submisso o desgraçado.

Ah lastimeso Elmano!  
O que ao traidor ouviste  
Desterra vãos desejos  
Para o silencio triste.

Mas sempre ardor interno,  
Muda paixão te rale,  
Que a perfeição de Armania  
Os teus martyrios vale.

E se entre agudas garras  
De acerbos desprazeres  
A mil fataes combates  
Ten coração renderes,

A liuda mão, que adoras,  
Em fim compadecida,  
Talvez te doure a morte,  
Se te escurece a vida.

Pode a teu ponto extremo  
Illuminar o horror,  
A bella a dôce Armania,  
Astro do céu de amor,

Dize-lhe então, soltando  
Os derradeiros ais,  
Que antes morrer por ella,  
Do que viver co'as mais.

2

Aos annos da Snr.<sup>a</sup> D. Maria do Carmo...

Roxeava no horisonte  
Serenó, amoroso dia;  
Rosas, e jasmins a Aurora  
No puro céo desparzia.

De ameno matiz brilhante  
A natureza esmaltada,  
Não surgiu tão magestosa  
No ponto em que foi creada.

Como que não satisfeito  
O artifice divinal,  
Primoroso, ultimo toque  
Déra ao quadro universal.

Gorgeava em tom mais doce  
O plumoso, aereo bando;  
De ventos, flores, e rios  
Era o murmurio mais brandó.

Suas plantas se vestiam  
De recendentes verdóres,  
Em tudo o mez das searas  
Imitava o mez das flores.

Ganhava o mundo desperto  
Força nova, novo ardor,  
E em beneficio do mundo  
Tinha madrugado Amor.

Suspenso o costume antigo  
De velar na escuridade,  
De cerrar cançados olhos,  
Quando aponta a claridade;  
Dormira o gentil menino,  
Quando não usa dormir,  
E chusma de affaveis sonhos  
Lhe fôra em torno sorrir.

Da mãe no molle regaço  
O deus volátil pousou,  
Depois que o plano sublime  
De estranha empreza ideou.

Qual era o desenho excelso,  
Qual a grande, illustre empreza?  
Era dar mais luz, mais graça,  
Mais prazer á natureza.

Era entornar sobre a terra  
Os seus dons, e os da ventura,  
Era eternisar um dia  
Consagrado á formosura.

Peitar o sol, demoral-o  
Sobre o Tejo cristallino,  
A Jove extorquir o imperio,  
Romper as leis do Destino.

Mal vê que renasce o dia,  
Sáe dos lares de Amathunta;  
Fugindo á mãe carinhosa,  
Os tenros socios ajunta.

Facil não foi congregal-os,  
Por mil partes desparzidos,  
Aqui sorrisos soltando,  
Além soltando gemidos.

Alguns descobre enredados  
Nos laços vís da avareza,  
Á prepotente fortuna  
Sacrificando a belleza.

Alguns entre as labaredas  
De ardente bruteza impura,  
Ao negro vicio teimoso  
Dando os premios da ternura.

Vê seus bens falsificados  
Em um, em outro lugar,  
E ao longe co'as mãos nos olhos  
A Verdade a suspirar.

Exhala um ai despeitoso  
O menino encantador,  
E recorda os tempos d'ouro,  
Em que era virtude amor.

Depois de estar pensativo  
Curto espaço o meigo deus,  
D'esta arte ao extasi arranca  
Os falsos ministros seus:

« Vinde, insanos delegados,  
Que abusaes do meu poder,  
Vinde n'uns olhos, que adoro,  
Estudar, vosso dever.

« E tu, deusa profanada  
De torpe, audaz vituperio,  
(Diz para a triste Verdade)  
Vem recobrar teu imperio.

« Tu por mim serás vingada  
Dos não devidos insultos,  
Em dous corações ligados  
Verás os teus, e os meus cultos.»

Treinando á voz poderosa  
Salta o bando dos Amores,  
E a denegrida deidade  
Renova os seus resplendores.

Brama o vicio abandonado,  
E á turba debalde acenas,  
Vil, cavilloso Interesse,  
Que o cego mundo envenenas.

Pára em roda ao lindo chefe  
O arrependido tropel,  
E jura ás leis aggravadas  
Nunca mais ser infiel.

Amor lhes dá n'um sorriso  
Mostras de estar aplacado,  
Na frente dos socios vôa,  
Vôa a Verdade a seu lado.

À terra não vem c'roar-se  
De teus dons, benigna Flora,  
Colhe as flores, que semêa  
No ethereo jardim a Aurora.

Eis d'ellas o côro alado  
N'um ponto grinaldas tece,  
Tambem se enfeita a Verdade,  
Que já de adornos carece.

Mutuamente engrinaldados,  
Baixam pelos tennes ares,  
E da Candida Marilia  
Pousam ledos ante os lares.

Vinha assomando entre as graças,  
Quando a manhã renascia,  
E estranhava a Natureza  
Duas auroras n'um dia.

«N'aquella (aos brandos sequazes  
Diz Amor) aprendercis  
A manter-me os puros gostos,  
A zelar-me as doces leis.

«Olha, Verdade lustrosa,  
Dos céos adoravel filha,  
Como o teu fulgor suave  
N'aquelles encantos brilha.

«Em teu nome, em gloria tua  
De Hymeneo cingi no altar  
Corações incomparaveis,  
Venturoso, amavel par.

« A quem me deu mil suspiros,  
De mil glorias fiz senhor;  
Ao mais extremoso amante  
Dei o maior bem de amor.

« Hoje, que em nascer Marília  
Se alteou a esphera humana,  
Hoje colherei triumphos  
Até da commum tyranna.

« Hoje da terrivel Parca  
O poder será coarctado:  
Contra mim não tem valia  
Leis de Jove, ou leis do Fado.

A quem conferi thesouros,  
Que não ha na humanidade,  
Tambem cabe em meus portentos  
Conferir a eternidade.

« Vive, encanto do universo,  
Vive sup'rior á Sorte;  
Triumphas, reina commigo  
Sobre o tempo, e sobre a morte.

« Quando os Fados subjugarem  
O mundo em perpetuo somno,  
E o cahos tenebroso, informe  
Recobrar seu negro throno:

« Inda de graças c'roadas,  
De entre a desordem sombria,  
Risonho, candido, illeso  
Surgirá teu fausto dia.

« Entre os estragos da morte  
Irás luzindo immortal,  
Suprirá tua existencia  
A existencia universal.

« Tenha dos céos o destino  
Quem tem dos céos a belleza. »  
Disse Amor, sorriu-se a nympha,  
E sorriu-se a Natureza.

3

## A Rosa

Tu, flor de Venus,  
 Córada Rosa,  
 Leda, fragrante,  
 Pura, mimosa;  
 Tu, que envergonhas  
 As outras flores,  
 Tens menos graça,  
 Que os meus amores.  
 Tanto ao diurno  
 Sol coruscante  
 Cede a nocturna  
 Lua inconstante;  
 Quanto a Marilia  
 Té na pureza  
 Tu, que és o mimo  
 Da Natureza.  
 O buliçoso,  
 Candido Amor  
 Poz-lhe nas faces  
 Mais viva côr;

Tu tens agudos,  
Cruéis espinhos,  
Ella suaves,  
Brandos carinhos;  
Tu não percebes  
Ternos desejos,  
Em vão Favonio  
Te dá mil beijos:

Marilia bella  
Sente, respira,  
Meus doces versos  
Ouve, e suspira.

A mãe das flores,  
A Primavera  
Fica vaidosa,  
Quando te gera:

Porém Marilia  
No mago riso  
Traz as delícias  
Do paraiso.

Amor que diga  
Qual é mais bella,  
Qual é mais pura,  
Se tu, ou ella;

Que diga Vênus!  
Ella ahi vem...  
Ai! Enganei-me,  
Que é o meu bem.

4

**Filis, e Amor**

N'um denso bosque  
Pouco trilhado,  
E a ternos crimes  
Accommodado;

Por entre a rama  
Fresca, e sombria  
De tenro arbusto,  
Que me encubria,

Vi sem aljava  
Jazer Cupido,  
Junto de Filis  
Á mãe fugido.

Entre as nevadas  
Mãos melindrosas  
Tinha um fragrante  
Festão de rosas.

A mais brilhante  
D'elle affastando,  
Dizia a Filis  
Com riso brando:

« Mimososa nympha,  
Gloria de Amor,  
Dás-lhe um beijinho  
Por esta flor?

« Sou criancinha,  
Não tenhas pejo. »  
Sorriu-se Filis,  
E deu-lhe o beijo;

Mas o travesso  
Logo outro pede  
Á simples nympha,  
Que lh'os concede:

Que por matar-lhe  
Doces desejos  
A cada instante  
Repete os beijos.

Assim brincavam  
Filis, e Amor,  
Eis que o menino,  
Sempre traidor,

Co'a pequenina  
Bôca risonha  
Lhe communica  
Sua peçonha.

Descora Filis,  
E de repente  
Solta um suspiro  
D'alma innocente.

Mal que o gemido ,  
Férvido sôa  
O mau Cupido  
Com elle vôa.  
« Ninguem, oh nympha,  
(Diz a adejar)  
Brinca commigo  
Sem suspirar. »

---

5

## A Noute

A deusa, que esmalta  
De estrellas o céo,  
Já tinha dobrado  
Metade do véo;  
O fero inimigo  
Da ovelha medrosa  
Jazia ululando  
Na serra fragosa:  
A rã rouquejava  
No turbido lago,  
Carpia entre as moutas  
O môcho aziago:  
De alados insectos  
Nos ares vagava  
Caterva lustrosa,  
Que as sombras dourava:  
Os lassos Favonios  
Dormiam nas flores,  
Em quanto velavam  
Famintos Amores:

\*

Susurro aprazível,  
Que o Tejo fazia,  
Coarctava a tristeza  
Da noute sombria.

Então solitario,  
Seu mal, seus segredos  
O languido Elmano  
Contava aos penedos.

De gélidas gotas  
O rosto orvalhado,  
De zelos mordido,  
Da vida enjoado:

Destinos! (clamava)  
Que assim retardaes  
O termo infallivei,  
Que imploram meus ais:  
« De que me aproveita  
Viver d'esta sorte?  
A vida é aos tristes  
Mais agra que a morte.

« Feliza deixou-me,  
Fugiu-me a perjura,  
Depois de votar-me  
Perenne ternura:

« Fugiu-me, deixou-me  
Curtindo a anciedade,  
Que geram, que nutrem  
Ciume; e saudade:

« Entre estes dous males  
Meu peito se sente,  
Qual entre dous lobos  
Cordeiro innocente.

« Ah céos! Tu, minha alma,  
Tu, idolo meu,  
Manchando teus olhos  
No torpe Sileu!

« A mão, que no peito  
Me abriu funda chaga,  
Nojoso vaqueiro  
Te beija, te afaga!

« C'os braços macios,  
Apoio das Graças,  
O collo rugoso  
Lhe amimas, lhe enlaças!

Consentes-lhe, ingrata,  
Que libe, que empeste  
Nos teus doces labios  
O nectar celeste!

« Cedendo aos assaltos  
De impuras caricias,  
Tambem lhe franquêas  
Vedadas delicias!

« Ah! Vinguem-me, estorvem  
Seus jubilos ternos  
Com raios, com furias  
Os céos, e os infernos! »

Aqui os sentidos  
Nas azas de um ai  
Lhe escapam, lhe fogem,  
E o misero cáe.

Nas grutas os éccos  
Ao grito espertaram,  
E, d'elle doídos,  
A Amor o levaram.

Voando ao fragrante  
Vergel de Cythéra  
Por ti frequentado,  
Louçã primavera,

Encontram Cupido,  
Que ha pouca voltára  
De empreza brilhante,  
Que ufano acabára.

Folgavam do numen  
As carnes mimosas  
Em molle alcatifa  
De goivos, e rosas;

Dormia, e na idéa  
Morphêo lhe pintava  
Sanguineos triumphos,  
Que o mundo chorava;

Não longe, em silencio,  
Pousavam Encantos,  
Desdens, Esperanças,  
Sorrisos, e Prantos;

Mordazes Suspeitas,  
Que o deus vigiavam,  
Raivando, em si mesmas  
Os dentes cevavam:

Do tronco de um myrto  
Pendia o luzente  
Carcaz, salpicado  
De sangue inda quente;  
Nas pontas hervadas  
Dos aureos farpões  
Ainda arquejavam  
Fieis corações.

A gárrula turma  
Rodêa Cupido,  
Repete, anhelante,  
De Elmano o gemido.

Eis fremem os ventos,  
Eis aves álerda,  
Convulsos os montes,  
E Amor não desperta.

Os Éccos, pasmados  
O corpo lhe abalam,  
E apenas o acordam,  
D'esta arte lhe fallam:

« É crível, menino,  
Que durmas em paz  
Ao som de um gemido,  
Que penhas desfaz? »

— « Deixae-me, importunos,  
(Lhes brada o travesso)  
Que ao som de suspiros  
É que eu adormeço. »

---

## 6

(Bacchica)

Amor é fonte  
De riso, e graça,  
Porém não passa  
De um só sabor:  
    O doce Baccho  
    Tempéra Amor.  
Baccho entre o côro  
Das lindas Graças  
Exhaure as taças  
De almo elixir.  
    D'um dens o exemp'lo  
    Cumpre seguir.

---

## 7

(Bacchica)

Descuida-se Jove  
Na olympica mesa,  
Da summa grandeza,  
Do eterno poder:  
    Consente um sorriso  
Nos labios, que mólha,  
E humano se ant'ólha  
No gesto, no ser;  
    A monotonia  
Dos bens, em que impera,  
O nectar lhe altera,  
Lhe faz esquecer:  
    O nectar, que adoça  
Mortaes azedumes,  
Até entre os numes  
Matiza o prazer.  
    Se Jupiter bebe,  
    Não hei de eu beber?

De Baccho opulento  
Compõe-se o thesouro,  
De perolas, de ouro,  
Topazio, rubí.

Do nectar sentindo  
Nas fauces o travo,  
Miserrimo escravo  
Desdenha o Sofi.

Lustrosas chimeras  
Lhe vagam na mente,  
Do mundo é contente,  
Contente de si.

Amigos, libemos  
O pico sagrado,  
Tão mal condemnado  
Na seita de Ali.

Teimosos cuidados,  
Caterva importuna,  
Visões da Fortuna,  
Deixae-nos, fugí.

O nosso universo  
Não passa d'aqui.

Em torno a Baccho  
Susurra, adeja,  
Ri-se, graceja,  
Scintilla Amor.

Ao deus Idálio  
Baccho é preciso,

Doura-lhe o riso,  
Lhe accende a côr.

Amor, oh Baccho,  
Tem por costume  
Juntar seu lume  
Com teu ardor.

Ambos se adorem  
Com egualdade,  
Tenha a vontade  
Mais de um senhor.

Baccho triumphe,  
Triumpho Amor.

---

# ENDECHAS

---

1

## A Armia

Já de illusões não vivo  
Meu bem, sou desgraçado:  
Nenhum mortal se esquivava  
Do que lhe ordena o Fado.

Em vão com mil sorrisos  
Os candidos Amores  
Me afagam, me promettem  
Dulcissimos favores;

Em vão meiga esperança  
Me diz que em brandos laços  
Hei de expirar de gosto  
Nos teus mimosos braços.

Suspeita roedôra  
Me gasta o frouxo alento,  
De imagens pavorosas  
Me enluta o pensamento;

Murmura na minha alma,  
Onde mil serpes cria,  
Ouço-lhe em surdas vozes:  
« Não lograrás Armia. »

Usa sonhar venturas  
A credula esperança;  
Só entre mortas cinzas  
No tumulto descança;

As lagrimas nos olhos,  
No peito enfrêa os ais,  
Doura crueis desastres  
A miseros mortaes.

Em rapidos momentos  
Aos deuses me egualou,  
Phantasticas delicias  
Na idéa me traçcu.

Mil vezes, doce amada,  
Fingiu ao meu desejo  
Patentes os thesouros  
Que recatava o pejo;

Mil vezes (ah! Foi sonho,  
Mas sonho encantador)  
Me fez voar contigo  
Á gloria, ao céu de Amor.

Ali do terreo manto  
Minha alma solta, e nua,  
Philtrando-se em teus labios,  
Ia aggregar-se á tua;

Ali teu brando peito,  
De Amor altar sagrado,  
De accezos pensamentos  
Só visto, só tocado,  
    Á boca melindrosa,  
Leda, suave, e pura  
Suspiros te enviava  
De gosto, e de ternura.

Mas eis que a luz se extingue  
Da fulgida illusão,  
E escura, horrenda nuvem  
Me abafa o coração.

Tenaz desconfiança,  
Que ás fibras se me afferra,  
Garras mortaes vibrando,  
Move aos prazeres guerra.

Subito, abrindo as azas,  
As azas côm de neve,  
Foje de horror a instavel  
Turba risonha, e leve.

Debalde a companheira  
Fiel dos desgraçados  
Quer suspender o adejo  
Dos jubilos alados:

Por corações tranquillos,  
Soltos das leis de Amor  
Te abrigas, te repartes,  
Oh bando voador!

Nos ais, Armia, em tanto  
Minha alma se evapora,  
Victima lamentavel  
Da angustia, que a devora;  
E além do turvo Lethes  
Zelos temendo achar,  
Phrenctica deseja  
Poder-se aniquilar.

Se o racional tivesse  
Do irracional a sorte,  
Se as almas se apagassem  
Ao halito da morte;

Feliz de um terno escravo,  
Feliz de um triste amante,  
Remindo-se do jugo  
No derradeiro instante!

Mas ai que a turba insana  
Dos méstos amadores  
Té lá no reino escuro  
Vae suspirar de amores.

Sobre os elysios prados  
Inda a sydonia Dido  
Guarda as fataes memorias  
Do Teucro fementido;

Entre os formosos pomos  
O golpe inda roxêa,  
Inda goteja o sangue,  
Que a neve purpurêa.

Tambem nas margens tuas,  
Oh rio somnolento,  
Sem demandar o abysmo  
Do eterno esquecimento,  
Carpindo a bella esposa,  
(Ah! Que não póde Amor!)  
Arde, suspira o thracio,  
Miserrimo cantor.  
Ali aos olhos d'alma  
Lhe retrocede o dia  
Em que applicára os monstros  
Da região sombria;  
Ali no pensamento  
O estygio rei figura;  
Vê-lhe os terriveis olhos,  
A torva catudura:  
Vê-o fervendo em raiva,  
Troando em ameaços,  
Porque um vivente ousára  
Tocar-lhe os negros paços.  
Eis fere a maga lyra,  
Que infunde o céo no inferno:  
De assombros assaltado,  
Cede o tyranno eterno:  
Acóde aos igneos olhos  
Doce, invencivel somno,  
Baquêa o férreo sceptro  
Sobre os degráus do throno.

Até que em si volvendo  
Do subito lethargo,  
Contempla Orphêo saudoso,  
Desfeito em pranto amargo.

Soffrendo um ar benigno,  
No carrancudo aspecto,  
Mostra sentir piedade.  
Do mavioso objecto.

Co'a féra mão, que firma  
Dos réos a eterna pena,  
Para indagar seus males  
Em fim ao vate acena.

Inquire a causa ignota,  
Pergunta o gran motivo  
De lhe invadir o imperio,  
De ir aos infernos vivo.

Mal que as razões lhe escuta  
Quebranta a lei da morte,  
Manda que á luz do dia  
Volva a gentil consorte.

Mas ai, que o vingativo,  
Terrifico Plutão  
Une á maior das graças  
Pezada condição!

Nas férvidas entranhas  
Feroz despeito occulto  
Quer da amorosa audacia,  
Quer despicar o insulto.

« Vae (diz ao triste amante)  
Que um não sei que me obriga  
A permittir que os passos  
Eurídice te siga;

« Mas nega-lhe teus olhos  
Em quanto profanares  
Co'a temeraria planta  
Meus horrorosos lares.

« Á clausula, que imponho  
Se execução não dás,  
Sem a chorada esposa  
Rever o mundo irás. »

Ah malfadado! Aceitas  
O rigoroso artigo,  
Mas subito exp'rimantas  
Um barbaro castigo.

Pela mordaz saudade  
Roto o cruel preceito,  
Olhas, e vês em sombras  
Teu jubilo desfeito.

Sumindo-se a teus olhos  
A cara esposa vae,  
E a teu inutil grito  
Responde ao longe um « ai! »

Soltando-se, apoz ella  
Te vóa o coração,  
Para alcançal-a emprehendes  
Tudo, mas tudo em vão:

\*

Às ferrolhadas portas  
Do amplo salão ruidoso  
Tórnas de novo, e queres  
Entrar-lhe o seio umbroso:

Extráes um som da lyra  
Mais tentador, mais terno,  
Mas o divino encanto  
Não move o surdo inferno.

Dest'arte a meiga esposa  
Do misero amator  
Foi por amor ganhada,  
Perdida por amor.

Ah brando Orphêo! Não chores,  
Supprime os ais que lanças,  
Turbado o pensamento  
Com tão crueis lembranças.

Eu sou mais desgraçado,  
Tu não padeces tanto,  
Tu logras, tu desfructas  
O premio de teu pranto:

Aquella, que soava  
Na tua doce lyra,  
Qual suspirava d'antes  
Inda por ti suspira:

Eu, miserando objecto  
De dôr, e de piedade,  
Junto á fatal balisa  
Da triste humanidade,

Queimando o véo dos Fados  
Co'a luz da phantasia,  
Vejo futuros males,  
Vejo traições de Armia.

Dura exp'riencia antiga  
No coração me diz  
Que o lacrimoso Elmano  
Jámais será feliz.

Oh domador das feras!  
A doce, a bella ingrata  
Que o laço da existencia  
Me sólta, me desata,

Eurídice é nas graças,  
Mas na paixão, na fé,  
No afago, nos extremos  
Eurídice não é.

Votcs de amor lhe escuto,  
Mas no benigno rosto  
Um animo lhe observo  
Para a traição disposto.

Os bens instaveis préza  
Da lubrica Ventura,  
E o desvelado Elmano  
Não tem senão ternura.

Na mente a cada instante  
Diviso (oh céos! Que horror!)  
Volver a ingrata os olhos  
A novo adorador;

Sacrificar excessos  
Aos dons da varia Sorte,  
Sumir-me os tristes dias  
Na escuridão da morte:  
E, ainda não contente  
Da enorme aleivosia,  
C'o presumpçoso amante  
Pizar-me a campa fria:  
Ali, entre seus braços,  
Para o cruel fartar,  
Do extinto Elmano as cinzas  
De imprecações manchar.

Mas trema a deshumana  
Se desleal me fôr,  
Trema, que até na morte  
Terá dominio Amor.

Fará surgir do Averno  
Meus manes vingadores,  
Para terror, e exemplo  
De corações traidores.

Qual o afanoso Orestes,  
Das Furias acossado,  
Sempre terás, oh féra,  
O meu phantasma ao lado;  
Como a continua sombra  
Perseguirei teus passos:  
Não folgarás ao menos  
Do meu rival nos braços.

Irei lá no silencio  
Da erma noute escura  
Turbar-te os deleitosos  
Mysterios da ternura.

Quando (ai de mim) sentires  
Teu coração trêmer,  
Voar tua alma ao cume  
Do rapido prazer,  
« Perjura! (hei de gritar-te  
Com pavorosa voz)  
Eu sou Elmano, e venho  
Punir teu crime atroz. »

Verei de horror gelar-se  
Teu animo infiel,  
E o nectar de teus gostos,  
Impia, mudar-se em fel:  
Teu complice odioso  
Verei, dando um gemido,  
Fugir-te d'entre os braços,  
Convulso, espavorido.

Armia, ah não te exponhas  
D'um numen ao furor:  
Se as leis de Amor não cumpres,  
Teme o poder de Amor.

---

## 2

## A gruta do Ciume

Ha um cerrado bosque  
Á quem do abysmo eterno,  
Vê-se o vapor do inferno  
Nos ares negrejar;

Ali rebentam, crescem  
Mil plantas venenosas,  
Mil serpes tortuosas  
Ouvem-se ali silvar;

Rochedos escabrosos  
As nuvens ameaçam;  
Rios por elles passam,  
Medrosos de os tocar;

Ali tremúla a rama  
Do teixo, e do cypreste,  
Fermenta estygia peste,  
Que as almas vem damnar;

De infestas, roucas aves  
O bando ali se acouta,  
Que está de mouta em mouta  
Desastres a agourar;

As azas não menêas,  
Ali, Favonio brando,  
Tufões de quando em quando  
Só se ouvem rebramar.

Ali umas com outras  
As arvores se fécham,  
De sorte que não deixam  
Do dia a luz entrar;

A custo ali respira,  
Cercada a Natureza  
De horror, e de tristeza,  
Capaz de a suffocar;

Ali, sempre aclarado  
Pelo tartareo lume,  
Jaz do cruel Ciume  
O temeroso lar.

Na aborrecida entrada  
Véla a mordaz Suspeita,  
Continuamente affeita  
A crer, e a recear;

No seio da caverna  
A torpe Inveja escura  
Phrenetica murmura,  
Venenos a espumar:

Sente-se lá no fundo  
Da estancia sinuosa  
Caterva pavorosa  
De monstros ulular:

N'um férreo throno em bráza  
Reina o Ciume horrendo,  
Angustias mil tecendo,  
Para os mortaes tragar:

Na mão tem negra taça  
Cheia do fel da morte,  
Com rábido transporte  
Não cessa de arquejar;

Ara fatal ao mundo  
Terror n'um canto inspira,  
Sulphurea, ardente pyra  
N'ella se vê fumar;

N'ella milhões d'amantes  
Vão por destino infausto  
Ser misero holocausto,  
As vêas esgotar;

Ministro carrancudo  
Frio cutélo amóla,  
E as victimas dególa  
Sobre o medonho altar.

Vós deveis crer, humanos,  
Que a descripção, que ouvistes,  
É de quem foi tão tristes  
Objectos contemplar.

Ah! Sim, já tenho sido  
Pelo tyranno alado  
Mil vezes arrastado  
Ao horrído logar;

E se eu, mortaes, não pude  
Como poderam tantos,  
Em sangue, em ais, em prantos  
O espirito soltar;

Foi porque Amor cruento  
Não quiz que extincto eu fosse:  
Achou que era mais doce  
Morrer do que penar.

---



# RETRATOS

---

## 1

Em quanto os gados  
Pascem dispersos  
Casem-se á lyra  
Meus brandos versos.  
Tyrso, que adoras  
Nize engraçada,  
Ouve o retrato  
Da minha amada.  
Em seus cabellos  
Soltos, e ondados  
Mil Cupidinhos  
Estão pousados:  
Lá, convertidos  
Em virações,  
Ordenam laços,  
Armam traições.  
Os olhos d'ella  
São como o céu  
Depois que a Noute  
Desdobra o véo:

Tem tal virtude,  
Tal movimento,  
Que encolhe as azas  
Ao pensamento:  
Na linda face  
De neve pura,  
Onde entre as rosas  
Brilha a candura,  
Ha certa graça,  
Certa viveza  
Mais attractiva  
Que a gentileza:  
Nos doces labios  
Qualquer sorriso  
Aviva idéas  
Do paraíso:  
Ornam-lhe o seio  
De eburnea côr  
Por fóra as Graças,  
Por dentro Amor:  
Ali assaltos  
De audaz desejo  
Move a ternura,  
Rebate o pejo:  
Das melindrosas  
Mãos transparentes  
Os alvedrios  
Ficam pendentés:

Lisas columnas,  
Taes como as creio,  
De obras divinas  
Candido esteio,  
Guardam thesouro  
De alta valia,  
Que só se gosa  
Na phantasia.

Ah! Que attraído  
Da imagem bella,  
Meu pensamento  
Se absorve n'ella!

Tyrso, não posso  
Pintar o mais,  
Meus brandos versos  
Tornam-se em ais.

Já tu conheces  
A formosura  
Que foi objecto  
D'esta pintura.

Quem do retrato  
Não ajuiza  
Que ou é de Venus,  
Ou de Felisa?

---

## 2

Vive na margem  
Do Tejo louro  
Candida nympha,  
De Amor thesouro.

Madeixas bellas  
Ao ar lhe ondêam,  
Que os pensamentos  
Soltas enlêam:

Seus olhos ternos  
De alta belleza  
São dous milagres  
Da natureza:

A liberdade  
Morre de os ver,  
Mas tem na morte  
Doce prazer:

Em suas lindas  
Faces lustrosas  
O pejo enfeitam  
Jasmins, e rosas:

Nós puros labiões  
 Do acceza cõr  
 Mudado em riso  
 Triumpho Amor.  
 Um véo lhe some  
 Globos de neve,  
 E a phantasia  
 Só se lhe atreve.  
 Nas mãos formosas  
 Mudos desejos  
 Dão-lhe invisíveis,  
 Sôfregos beijos.  
 De mil delicias  
 Cofre sagrado,  
 Tão escondido  
 Quão suspirado,  
 Recebe d'ella  
 Virtude tanta,  
 Que até na idéa  
 Gosado encanta.  
 O deus terrivel,  
 O summo Jove,  
 Que os céos occupa,  
 Que os astros move,  
 Um dia os olhos  
 Volvendo á terra  
 Viu esta nyrpha,  
 Das almas guerra.

Sentiu de gosto  
Doce desmaio,  
Mudou de aspecto,  
Caíu-lhe o raio.

Pasmou do humano,  
Raro portento,  
Fugiu-lhe Venus  
Do pensamento;

De novo em cysne  
Foi transformar-se,  
Mas a Virtude  
Soube o disfarce.

Ah! Se até Jove  
Ferve em ternura,  
Vendo os encantos  
De Armanía para;  
Se elles o ferem,  
Que mal, que damno  
Farão no peito  
Do terno Elmano!

## QUADRAS

### I

« Deus de Amor (a Amor eu disse)

Sou feliz, venci meu fado,  
Quebrei de antigas tristezas  
O jugo a que estive atado;

« Achei piedade em Felisa,  
Entre as mais bellas tão bella,  
Que nem tua mãe possue  
Olhos como os olhos d'ella.

« Aquelles astros benignos  
Com que influes teu poder  
Me deram candidas mostras  
De ternura, e de prazer.

« Tenro deus, (eu prosegua)  
Tenro deus, sou venturoso... »  
Eis me interrompe o menino  
Em tom suave, e piedoso:

— « Meu fiel, submisso escravo,  
Triste exemplo dos amantes,  
Não folgues, não te hallucines,  
És infeliz como d'antés.

«Tenho em vão lidado, Elmano,  
Por melhorar teu destino:  
Um poder mais formidavel  
Destróe meu poder divino.

«Irrevogavel sentença  
É a sentença do Fado:  
Eu desejo-te ditoso,  
Elle te quer desgraçado.

«Ah servo meu! Vê, repára  
Se de ti doído estou:  
Teu grilhão romper quizerá  
Com esta mão, que o forjou;

«Mas, infeliz, eu não posso  
Desatar teu coração:  
O jus de remir amantes  
É do tempo, e da razão.

«Sabe que vens illudido,  
Felisa não te acarinha;  
A compaixão, que notaste,  
Não era d'ella, era minha.

«Eu, quando louco de amores  
A seus pés foste gemer,  
Jazia em seus lindos olhos  
Sem a tyranna o saber.

«Com migo ali se abraçava  
A afagadora esperança,  
Mas no coração da ingrata  
Velava a fêra esquivança.

« Por mais que instantes de gosto,  
Ou de descuido lhe espreito,  
É baldada a vigilância,  
Não posso invadir-lhe o peito.

« Se de novo contemplares  
Seus olhos, que n'alma tens,  
D'onde afagos mil brotaram  
Verás brotar mil desdens.

« Abate o vão pensamento  
A tanta gloria exaltado,  
E sejam teu desafôgo  
Imprecações contra o Fado.»

Aqui soluço ancioso  
A doce voz lhe enleou,  
E as rosas das tenras faces  
Miudo pranto aljofrou.

Eu desconsolado, eu mudo  
Quanto d'antes ledo, ufano,  
Offrendas, que a Amor levava,  
Fui levar ao Désengano.

2

## A Armia

(Lançadas de Parny)

Occulte-se, doce Armia,  
 Negue-se, minha deidade,  
 A scena dos nossos gostos  
 Á nociva claridade.

Nunca os segredos da noute  
 Contêmos, meu bem, ao dia;  
 Frios corações ignorem  
 Nossa mútua sympathia.

Amor em sendo ditoso  
 Costuma ser imprudente,  
 E nos gestos de quem ama  
 Logo o vê quem o não sente.

Por ti receio a viveza  
 De experta mãe vigilante,  
 E o Argos, que tem no peito  
 Um coração de diamante:

Esse espia encanecido,  
Alma rispida, e sombria,  
Cuja espinhosa virtude  
Só com ouro se amacia.

Em quanto luzir de Apollo  
O importuno resplendor,  
Não rutilem nos teus olhos  
Desejos que accende Amor,

Se te apparecer Elmano,  
Não córes as lindas faces,  
Nem o mais leve suspiro  
Do coração desenlaces;

Mostra-me um ar distraído,  
Como quando os outros vês,  
Não haja no teu semblante  
Turbação, nem languidez...

Mas ah! Que de quanto disse  
Quasi arrependido estou.  
Minha Armia, ah não abuses  
Dos conselhos que te dou!

Em nome de Amor te rogo  
Que nunca em minha presença  
Com perfeição arremedes  
A descuidada indiff'rença.

«Aquillo é brinco, é disfarce»  
Diria... mas oh tormento!  
Receoso da verdade  
Me deixára o fingimento.

**Inalia melhor que a Rosa**

Assim como a madrugada  
 Na manhã de Abril formosa;  
 Derrama suave orvalho  
 Sobre a pudibunda rosa:  
 Do mesmo modo Natura  
 No rosto de Inalia bella  
 Vai lançando tantas graças  
 Quantas não tem uma estrella.  
 A proporção que o sol cresce,  
 Na rosa se augmenta a cor;  
 Em Inalia a cada instante  
 Se encontra graça maior.  
 Da rosa agudos espinhos  
 A guardam de impuro tacto,  
 De Inalia a pureza a guarda  
 Inda com maior recato.  
 Da rosa o doce perfume  
 Um só sentido arrebatá;  
 Mas o halito de Inalia  
 Tanto encanta, que até mata.

Empenha-te, oh Natureza,  
Em crear flor mais mimosa,  
Que á vista da minha Inalia  
É de pouco preço a rosa.

Outro ente jámais formaste  
Tão terno, nem tão perfeito;  
Quebrou-se, mal que o acabaste,  
O molde por que foi feito.

Não podes outro segundo  
Ao primeiro egual fazer;  
Porque nem sempre o acaso  
Nós deve favorecer.

Quando o faças inda assim,  
Não terás ganhado a palma;  
Pois tu só dás a figura,  
Porém nós formâmos a alma.

Alegra-te, Inalia minha,  
Mais pura que a rosa pura,  
Que essa alma de que és dotada,  
É maior que a formusura.

Revive, Inalia, revive  
Para modelo das flores,  
Chefe d'obra da Natura,  
Doce incentivo de amores.

Oh Tempo! Oh Morte! De Inalia  
Os dias vos são vedados:  
Eu li nas mãos do Futuro,  
Que vos eram reservados.



# TRABALHOS DA VIDA HUMANA

*Je suis forcé de m'abaisser*

*Pour me faire entendre.*

VOLTAIRE.

Se em verso cantava d'antes,  
 O poder da formosura,  
 Hoje vou chorar em verso,  
 Inconstancias da ventura,  
 Vou pintar os dissabores,  
 Que soffre meu coração,  
 Desde que lei rigorosa,  
 Me pôz em dura prisão.  
 A dez de Agosto, esse dia,  
 Dia fatal para mim,  
 Teve principio o meu pranto,  
 O meu socego deu fim,  
 Do funesto Limoeiro,  
 Já toco os tristes degraus,  
 Por onde sobem, e descem  
 Egualmente os bons, e os maus.

Correm-se das rijas portas  
Os ferrolhos estridentes,  
Feroz conductor me enterra  
No sepulchro dos viventes.

Para a casa dos assentos  
Caminho com pés forçados;  
Aí, meu nome se ajunta  
A mil nomes desgraçados.

Para o volume odioso  
Lançando os olhos a medo,  
Vejo pôr — Manuel Maria, —  
E logo á margem — *Segredo*. —

Eis que sou examinado  
Da cabeça até aos pés,  
E vinte dedos me apalpam,  
Quando de mais eram dez.

Tiram-me chapéo, gravata,  
Fivellas, e d'esta sorte,  
Por um guarda sou levado  
Ao domicilio da morte.

Estufa de treze palmos  
Co'uma fresta, que dizia  
Para o logar ascoroso,  
Denominado enxovia.

Fecham-me, fico assombrado  
Na medonha solidão,  
E, sem cama a que me encoste,  
Descanço os membros no chão.

Mil terriveis pensamentos  
Da minha alma se apoderam,  
Gostos, e bens d'este mundo,  
Então conheci o que eram.

Nos olhos o pranto ferve,  
No coração cresce a dor,  
E com males da fortuna  
Se mixtura o mal de amor.

Quando mais me lamentava,  
Se abre de improviso a porta,  
E ouço um animo benigno,  
Que me alenta, e me conforta.

Era Ignacio, affavel peito,  
Alma cheia de piedade,  
Credor dos meus elogios,  
Por heroe da humanidade.

Do amavel carcereiro  
Me patentea o desgosto,  
Diz que piedoso me envia  
Pobre, mas util encosto.

Junta a este beneficio  
A necessaria comida,  
Com que sustentasse o fio  
D'este lastimosa vida.

Garnier terno, sensivel,  
Tu foste um nuncio divino,  
Que veio tornar mais doce  
O meu penoso destino.

Os amigos inconstantes  
Me tinham desamparado;  
E nas garras da indigência  
Eu gemia atribulado;

Quando Aonio, o caro Aonio,  
Da natureza thesouro  
Á triste penuria manda  
Efficaz auxilio de ouro.

Em quanto existir Elmano,  
Sempre, oh genio singular,  
Na sua alma, e nos seus versos  
Terás honroso logar.

Passados vinte e dous dias,  
Soffrendo mil magoas juntas,  
Em fim por um dos meus guardas  
Fui conduzido a perguntas.

O ministro destinado  
Era o respeitavel Brito,  
Que logo viu no meu rosto  
Mais um erro, que um delicto.

Olhou-me com meigo aspecto,  
Com branda, amigavel fronte,  
E fui logo acareado  
Com o meu amavel Ponte.

Portei-me como quem tinha  
Para a verdade tendencia;  
Do pezo da opinião  
Aligerei a innocencia.

Puni pelo caro amigo,  
Ferido de interna dor:  
Singular sou na amizade,  
Como singular no amor.

Posto fim ao acto serio,  
O meu guia me conduz  
Para segredo mais largo,  
De que não tem medo a luz.

Fiquei mais desafogado,  
Mas tambem fiquei mais só,  
E de amargura sentia  
Soltar-se da vida o nó.

Lembrava-me a curta fresta,  
Por onde á presa matula  
Ouvia de quando em quando  
Conto vil em phrase chula.

Lembrava-me a gritaria,  
Que faz a corja, a quem passa,  
Loucamente mixturando  
O prazer com a desgraça.

Lembrava-me este catando  
Piolho, que d'alvo brilha,  
Aquelle a chuchar gostoso  
Cigarro, que ou compra, ou pilha.

Um por baldas, que lhe sabe,  
Ao outro dando matraca;  
Estes cantando folias,  
Aquelles jogando a faca.

Cousas taes, que n'outro tempo  
 Me fariam anciedade,  
 Eram então para mim  
 Estimulos de saüdade.

Servindo-me de tormento  
 A minha imaginação,  
 Em claro passava as noites,  
 Passava os dias em vão.

O meu extremoso Ignacio  
 Benigno me visitava,  
 E com suaves conselhos  
 A minha pena adoçava.

Qual foi commigo ao principio,  
 Commigo a ser continúa:  
 Os desgraçados encontram  
 Poucos almas, como a sua.

Céo, que todás as venturas,  
 Todos os bens tens contigo,  
 Faze que ser grato eu possa  
 Ao meu benefico amigo.

Ou tantas felicidades  
 Te digna, céo, de lhe dar,  
 Quantas as razões, que eu tenho  
 De todas lhe desejar.

Em fim, depois de soffrer  
 Tardas horas de tormento,  
 Fui costumando a minha alma  
 Ao solitario aposento.

O Deus creador do mundo,  
Pae, amigo universal,  
Com saudavel, brando somno  
Foi-me interrompendo o mal.

D'este centro da tristeza,  
Morada das afflicções,  
Fiz ao logar das perguntas  
Inda mais tres digressões.

Amo, professo a verdade:  
Nas tres digressões que fiz,  
Sempre achei o amavel Brito  
Mais bemfeitor, que juiz.

Tal tem sido a minha sorte  
N'esta dolorosa estancia,  
Aonde a philosophia  
Ás vezes despe a constancia.

Ha já quarenta e tres dias  
Que choro n'este degredo:  
Hei de ser muito calado,  
Costumaram-me ao *segredo*.

---



# ALLEGORIAS

---

1

## A Anarda

Candida pomba mimosa,  
Ave dos niveos Amores,  
Cingida por mão das Graças  
D'um lindo colar de flores:

Venus, macia a meus versos,  
Grata aos cultos, que lho dou,  
Já desde o ninho amoroso  
Para mim te destinou.

A pomba de Anacreonte,  
Nuncia dos suspiros seus,  
Tinha parte em seus desvêlos,  
Tu gosas todos os meus.

Ella não foi tão fagueira,  
Tão delicada, e tão bella,  
Tão doce á mãe de Cupido,  
Tão digna dos mimos d'ella.

Se vive na branda Musa  
Do terno, rugoso amante,  
Tu tens juvenil Camena,  
Que te idolatre, e te cante:  
Tens os sons da minha lyra  
Sagrados a teu louvor,  
Vezes mil nas aureas cordas  
Uno teu nome ao de Amor.

Se a que voava a Bathylo  
Mereceu posteridade,  
A teus encantos competo  
Não menos que eternidade.

Se em templo, que os muros de ouro,  
Que a base nos céos escora,  
Defeso ao monstro implacavel  
Que os proprios filhos devora,

Se junto ás aras luzentes  
D'alta Memoria superna,  
Em galardão de meus cantos  
Me cabe memoria eterna;

A'quella enchente de glorias  
Ou tu voarás commigo,  
Ou hei de, enjeitando o premio,  
Morrer de todo contigo.

Não vale este excesso a dita  
De só por ti conhecer  
Que inda existia o teu vate  
Para amor, para o prazer?

Tu despertaste em minha alma  
A dormente sympathia,  
Sentimentos, que a desgraça  
Quasi amortecido havia:

No horror de escuros desastres  
Abafando o coração,  
Das carinhosas delicias  
Era esquivo á commoção;

Mas apenas a meus olhos  
Em molle adejo assomaste,  
De mil serenas idéas  
Minha phantasia ornaste.

Eis surgir d'entre as ruinas  
Vejo o imperio da belleza,  
N'alma outra vez me resôa  
O grito da natureza.

Tórno a sonhar a ventura,  
Tórno a suspirar de amores,  
E julgo o céo resumido  
Nos teus dons encantadores.

Meus pensamentos se apuram,  
Apuram-se os meus desejos  
No tenue philtro celeste  
De teus espontaneos beijos.

Ás vezes, porém, meus gostos  
Saltêa azedo temor  
De que nas garras farpantes  
Te arrebate ousado açor.

Cuido ver-te injusta preza  
Do roubador famulento,  
Que exulta no inaccessible,  
Remoto asylo do vento:

Cuido ver-te lacerada  
De fero, voraz instincto,  
E quantas feridas sentes  
Em dobro, em tresdobro sinto...

Mas longe, longe d'esta alma,  
Arripiados terrores;  
Cessae, que no meu thesouro  
Estão velando os Amores:

Elles não querem perdello,  
Elles sabem-lhe a valia,  
Sabem quanto a Natureza  
D'este penhor se atavia.

Porém tu, menino Idalio,  
Se te enternecem meus ais,  
A teus prodigios immensos  
Ajunta um milagre mais.

Deixando-me a vida illesa,  
Abre-me o peito inflammado,  
Abre, oh nume, e desvanece  
Este medroso cuidado:

A gentil pomba, que adoro,  
Dirije co'a tenra mão;  
Em meu peito se resguarde,  
Pouse no meu coração.

## 2

## O Zephyro e a Rosa

(Imitada de uns versos de Parny)

Linda Rosa sobre a margem  
De um regato cristalino,  
Ia abrindo o rubro seio .  
Ao doce humor matutino:  
Acaso um Zephyro, errante  
Nas amorosas paixões,  
A viu, e quiz dos prazeres  
Dar-lhe as primeiras lições:  
Porém não foi attendido  
Da florinha esquiva, e bella,  
« Por quem sois voae, deixae-me,  
Não posso amar (lhe diz ella):  
« Ainda sou pequenina,  
Ainda apenas vos vejo,  
Tornae á tarde, e de ouvir-vos  
Talvez terei menos pejo.»

N'isto o Zephyro adejando  
Vai cuidar de outros amores,  
Que o que vos succede, oh nymphas,  
Succede tambem ás flores.

Indo já lonje, eis um Euro  
Para a rosa se encaminha,  
E com rusticos affagos  
Lhe desprende uma folhinha.

Cáe no arroio, e vai com elle  
(Oh grosseiro, oh fatal brinco!)  
Apoz esta segue-se outra,  
Depcis tres, e quatro, e cinco.

Finalmente o rude amante  
Mimosas graças desfaz,  
Que os meigos deuses lograram,  
Se a Rosa fôra sagaz.

Vólta o Favonio ancioso  
Por gosar ternos carinhos;  
Mas ai, que em logar da Rosa  
Não acha mais do que espinhos!

Armia, observa este exemplo,  
Desterra illusões, e enganos,  
Segue Amor, antes que o tempo  
Te desfolhe a flor dos annos.

---

## GLOSAS

---

### 1

*Que eu fosse em fim desgraçado  
Escreveu do Fado a mão;  
Lei do Fado não se muda;  
Triste do meu coração!*

### GLOSA

Tres vezes sobre meus lares  
Vozeou, quando eu nascia,  
Ave, que aborrece o dia,  
Que prevê crueis azares:  
Amor dividira os ares  
De seus tormentos cercado;  
Á funda estancia do Fado  
O vôo havia abatido,  
E ambos tinham resolvido  
« Que eu fosse em fim desgraçado. »

— Esse, que os primeiros ais  
Vai soltar triste, e choroso,  
Seja á Fortuna odioso,  
Seja pezado aos mortaes:  
Dos mimos de Amor jámais  
Desfructe a consolação;  
Ame, porém ame ein vão,  
Ferva-lhe n'alma o ciume.—  
Isto no horrendo volume  
« Escreveu do Fado a mão. »

Cresci, cresceram commigo  
Meus damnos, e n'um transporte  
Curva maga a ler-me a sorte  
Com roucas preces obrigo:  
Eis que toma um livro antigo,  
Abre, vê, folhêa, estuda,  
Té que me diz carrancuda:  
« Nos caracteres que olhei  
Fim ao teu mal não achei;  
« Lei do Fado não se muda. »

Absorto, convulso, e frio,  
Deixo de erriçada grenha  
A Furia em concava penha,  
Seu lar medonho, e sombrio:  
Debalde lucto, e porfio  
Contra a Sorte desde então;

Céos! Não achar compaixão!  
Céos! Amar sem ser amado!  
Barbara lei do meu fado!  
«Triste do meu coração!»

---

*Se amor vive além da morte,  
 Constancia eterna hei de ter;  
 Se amor dura só na vida,  
 Hei de amar-te até morrer.*

## GLOSA

Fui onde o sabio Fatino,  
 Vate pelos annos curvo,  
 Rompe o véo tapado e turvo,  
 Que envolve as leis do Destino:  
 Entro a gruta, a fronte inclino,  
 E exclamo em vivo transporte:  
 «Oh tu, que fallas co'a Sorte,  
 Eia, dize ao mais constante,  
 Ao mais abrazado amante  
 «Se amor vive além da morte.»

Analia, deusa na face,  
 Deusa até no coração,  
 Temeu que a minha paixão  
 Como as outras desmaiasse:

Para que o meu bem deixasse  
De vacillar, de gemer,  
Abalancei-me a dizer:  
—«Despe, amada, um vão temor,  
Que por milagre de Amor  
«Constancia eterna hei de ter.»

«Talvez foi voto indiscreto...»  
Proseguia; eis meneando  
O gran velho venerando  
Tres vezes seu grave aspecto:  
«Que não ousa um louce affecto!  
(Me diz com voz desabrida)  
Alma insana, alma atrevida,  
Ha quem confie, ha quem jure,  
Que amor entre cinzas dure,  
«Se amor dura só na vida!»

«Doudo amante hallucinado,  
Como ha de a paixão, como ha de  
Ir alterar a egualdade  
Que aos entes impoz o Fado?  
Não ha permanente estado,  
O Nada provém do Ser;  
Torna, vae-te desdizer,  
E faze o teu voto assim:  
«Mais poder não cabe em mim,  
«Hei de amar-te até morrer.»

## 3

*Defender os patrios lares,  
Dar a vida pelo rei,  
É dos lusos valorosos  
Caracter, costume, e lei.*

## GLOSA

Fernando avilta o braço  
De eternos avós herdado;  
Fernando, a delicias dado,  
Perde gloria, e coração:  
Eis o primeiro João  
Surge fausto entre os azares;  
Dissipa torpes pezares,  
E vai co'a tremenda espada,  
Co'a gloria resuscitada  
«Defender os patrios lares.»

Correm tempos, e o destino  
De Lysia outra vez se altera;  
No berço Belicna fera  
Bafeja real menino:

Cresce, e infausto desatino  
O move contra Muiei:  
Ai! Segue-o submissa grei,  
Lusas mãos pendões desferem,  
E até na injustiça querem  
«Dar a vida pelo rei.»

Cáe o moço miserando  
Sobre as barbaras arêas;  
Rebenta o sangue das vêas,  
Inda victoria anhelando:  
Férreo jugo, intruso mando  
Nos turva os annaes lustrosos:  
Serie de tempos nublosos,  
Que a Roma cadêas lança,  
(Bem como os da gloria) herança  
«É dos lusos valorosos.»

Rompe emfim de Lysia o somno  
Alto impulso repentino,  
E o renovo bragantino  
Reluz no remido throno:  
Oh lusos! Celeste abono  
Verificae, merecei:  
Duro assalto removei;  
Jus vos dão para a victoria  
Um Deus, a razão, a historia,  
«Character, costume, e lei.»

## 4

*Perguntei a Amor, e á Sorte  
Se tem remedio o meu mal;  
Respondeu-me em tom severo  
—Que o não tem, porque é mortal.*

## GLOSA

Eu, que sinto o peito arder  
Na pura neve d'Isbela,  
Que um volver dos olhos d'ella  
Não posso ao menos obter:  
Cançado em fim de soffrer  
Vida peor do que a morte,  
Em paixão tão cega, e forte  
Que já passa a desatino,  
Qual seria o meu destino  
«Perguntei a Amor, e á Sorte.»

«Nunes! Poderosos Nunes!  
(Clamaram meus labios tristes)  
Vós, que de mim sempre ouvistes  
Brados, suspiros, queixumes;

Vós, que as ancias, os ciumes  
Lançaes n'esta alma leal;  
Vós, que permittis que um tal  
Incendio me offenda, e queime,  
A! Consolae-me, dizei-me  
«Se tem remedio o meu mal?»

Disse; e logo o deus alado  
Que céos, e terra avassalla,  
Com voz suberba assim falla  
A' deusa, que tinha ao lado:  
«D'este amante o cruel fado  
Que exponhas, oh Sorte, eu quero;  
Ergue a voz, pois te assevero  
Que o seu pranto me importuna.»  
Calou-se Amor, e a Fortuna  
«Respondeu-me em tom severo:»

«Tu, que dourada corrente  
Toléras, mostras, arrastas;  
Que os dias, e as noutes gastas  
Em chôro infeliz, e ardente:  
Tu, que buscas finalmente  
Remedio prompto, e cabal  
Á tua dor sem egual;  
Sabe, para teu terror,  
Que o não tem, por que é de Amor,  
«Que o não tem, por que é mortal.»

## 5

*O tempo, que Amor perdeu,  
Finezas mal merecidas,  
Promessas nunca cumpridas,  
Nada d'isso choro eu.*

## GLOSA

Graças aos céos, já não sinto  
Aquella viva paixão,  
Das liberdades prisão,  
Dos corações labyrintho:  
Já não lamento, nem pinto  
Cruezas do genio teu;  
A verdade em fim rompeu  
Trevas d'esse engano antigo;  
Nem já me lembra contigo  
«O tempo, que Amor perdeu.»

Reina em meu peito a alegria,  
Minh'alma de todo é sua;  
Brilhe o sol, ou gire a lua,  
Chegue a noute, ou venha o dia:

Sinto em dura antipathia  
Minhas paixões convertidas;  
Em mil vozes desabridas;  
Troquei por justas razões  
Amorosas expressões,  
«Finezas mal merecidas.»

Virtude, só teus altares  
Incensarei com fervor,  
Proferindo contra Amor  
Imprecações a milhares:  
Loucuras, ancias, pezares  
Elle causa ás tristes vidas;  
E quando glorias subidas  
Jura dar ao coração,  
As suas promessas são  
«Promessas nunca cumpridas.»

Queixe-se embora do Fado  
Aquelle que vê, que alcança  
Em vez de ternura, esp'rança,  
Desprezo, rigor, enfado:  
Chore-se qual desgraçado  
O que a vontade rendeu;  
Sabendo que vive o seu  
Rival nos braços da amada;  
Chore-se embora, que nada  
«Nada d'isso choro eu.»

## 6

*Pondo a mão nas sacras aras  
Tu juraste, e eu jurei;  
Cuida tu em ser constante,  
Que eu á fé não saltarei.*

## GLOSA

No templo do nume alado  
Cujas leis adoro, e sigo,  
Entrei, Marilia, comtigo  
De verde myrtho c'roado:  
Ali jurei ao teu lado  
Vivo amor, finezas raras;  
E tintas as faces claras  
Do purpureo pejo honesto,  
Tu fizeste igual protesto  
«Pondo a mão nas sacras aras.»

Cupido a frente menêa,  
E pago da jura amante,  
Co'um sorriso no semblante  
O seu prazer patentêa:

Á multidão, que o rodêa,  
Escrava da sua lei,  
Tu ouviste, eu escutei  
Hymnos mil, Marília amada,  
Louvando a fé, que prostrada  
«Tu juraste, e eu jurei.»

Aureo thuribulo então  
Prompto ministro nos dá,  
Mutuamente o movem já  
A minha, e a tua mão;  
Perturbando os ares vão  
Nuvens de incenso fragrante;  
E do solio de diamante  
Diz Amor a mim, e a ti:  
«Guarda o voto, que te ouvi,  
«Cuida tu em ser constante.»

Eu com a voz do respeito  
Ardendo em férvido lume,  
Lhe respondo: «Oh Gnideo nume,  
Nume a quem vivo sujeito!  
Dos votos, que tenho feito,  
Eu jámais me esquecerei;  
Dos deuses o páe, e o rei  
Com raios o mundo estrague,  
O céo caia, o sol se apague,  
«Que eu á fé não faltarei.»

## 7

*Só o nome de Maria  
Inconstancia quer dizer;  
A mulher, que assim se chama,  
Ingrata sempre ha de ser.*

## GLOSA

É desatino, é loucura  
No mundo haver quem pretenda  
Que até dos nomes dependa  
A condição meiga, ou dura :  
Mas, bem que esta conjectura  
Tem visos de errada, e fria,  
Eu não sei que antipathia,  
Que desgosto, que aversão  
Desperta em meu coração  
«Só o nome de Maria!»

Jámais o numen vendado  
Alcançou de mim victoria,  
Jámais fundei minha gloria  
Na posse de um puro agrado :

Mas se por força de fado  
Chegar um dia a querer,  
Ninguem me verá morrer  
Pelo nome de Maria,  
Pois se por «mar» principia,  
«Inconstancia quer dizer.»

Licio, de quem longos annos  
A crespa cerviz humilham,  
E em cujo aspecto já brilham  
A montões os desenganos :  
Diz—que é causa de mil damnos,  
Que mil discordias derrama,  
Que é furia pelo que inflamma,  
Que é crocodilo no pranto,  
Serêa na voz, no canto  
«A mulher, que assim se chama.»

Vós pois, que as aras beijaes,  
E a quem eu meus votos nego,  
Vós, que insanas leis de um cego  
Tão cegamente adoraes :  
Se não quereis de vãos ais  
Os ares subtis encher,  
Vede a quem ides render  
Vossa interna idolatria,  
Que toda a que fôr Maria  
«Ingrata sempre ha de ser.»

## 8

*Eu quero bem á Desgraça,  
Que sempre me acompanhou;  
Tenho aversão á Ventura,  
Que no melhor me faltou.*

## GLOSA

Deuses! Commigo indignados,  
Meneando a sacra mão,  
Vertei no meu coração  
Milhões de acerbos cuidados:  
Exemplar dos malfadados  
O vosso rigor me faça;  
Persiga-me a Sorte escassa,  
Que não me obriga a queixume;  
Não, deuses, não; por costume  
«Eu quero bem á Desgraça.»

Esta deidade sombria,  
Em cujo livido rosto  
Nunca resplandece o gosto,  
O riso, a paz, a alegria:

Apenas a luz do dia  
Os olhos meus illustrou,  
Entre os braços me apertou,  
Ao peito me trouxe unido,  
E tão leal me tem sido  
«Que sempre me acompanhou.»

Satisfaz-se o meu desejo  
Quando nos candidos ares  
Denso tropel de pezares  
Correr a buscar-me vejo:  
Ventura, não te festejo,  
Vae-te, outras almas procura;  
Vae-te, que de ti murmura  
Meu infeliz coração;  
Tenho ao prazer aversão,  
«Tenho aversão á Ventura.»

Desgraça, numem immenso,  
Tu, tu, que desejas tanto  
Em vez dos hymnos o pranto,  
Os ais em lugar do incenso:  
Vê que com affecto intenso  
Minha alma e vida te dou;  
Nunca jámais (pois teu sou)  
Desprezes a quem te abraça;  
Não se diga da Desgraça  
«Que no melhor me faltou.»

## 9

*A Razão manda que eu parta,  
Amor me quer demorar;  
Minha Sorte é quem decide  
E me obriga a separar.*

## GLOSA

A razão, fulgente nune,  
Que o vicio torpe intimida,  
Baixou dos céos attraída  
Pelo som do meu queixume:  
Vendo esta alma por costume  
De suspirar nunca farta,  
Vendo em fim que não coarcta  
Marcia a sua tyrannia,  
Da presença d'esta impía  
«A Razão manda que eu parta.»

Mas Amor, de cuja mão  
Té Jove teme o castigo,  
Amor, feroz inimigo  
Da Virtude, e da Razão:

Com um leve turbilhão  
Armado fendendo o ar,  
A deusa corre a buscar,  
Que a meu lado affavel sente,  
E se ella quer que eu me ausente,  
« Amor me quer demorar. »

Arma então disputa forte  
Uma e outra divindade,  
Na Razão brilha a verdade,  
Em Amor louco transporte:  
Eu, que os vejo d'esta sorte  
Sem que um ao outro intimide,  
Lhes digo: « Não mais se lide,  
Dignae-vos de me seguir;  
Se hei de ficar, ou partir,  
« Minha Sorte é quem decide. »

Fomos pois da Sorte ao templo,  
E mal que os altares beijo,  
Os olhos turvos lhe vejo,  
Triste o rosto lhe contemplo:  
Ella exclama: « Infausto exemplo  
De quantos sabem amar,  
Faze o que a Razão mandar. »  
Disse; e a pezar da porfia  
De Amor, a Razão me guia,  
« E me obriga a separar. »

## 10

*Basta, pensamento, basta;  
Deixa-me em fim descansar;  
Um bem, que ser meu não pode,  
É um tormento lembrar.*

## GLOSA

Desvelado pensamento,  
Que a minha mágoa requintas,  
Quando em illusões me pintas  
Suave contentamento:  
Se um dever duro, e violento  
Do bem, que adoro, me affasta,  
Se barbara lei contrasta  
Os desejos da paixão,  
De enganar-se o coração  
«Basta, pensamento, basta.»

Nize em braços de um tyranno  
Mesmo a seu pezar suspira;  
Em quanto geme, e delira  
Longe d'ella o triste Elmano:

O meu rival gosa ufano  
A dita mais singular;  
E se a dor de o invejar  
Tu me excitas, pensamento,  
Em profundo esquecimento  
«Deixa-me em fim descansar.»

Bem, que se não gosa, ancêa;  
Não me presentes, memoria,  
A perda da minha gloria  
Na imagem da gloria alhêa:  
Nize arrasta uma cadêa  
Que só a morte sacode,  
E por isso não me acode,  
Nem me paga a sympathia  
Um bem, que ser meu devia,  
«Um bem, que ser meu não pode.»

Pensamento namorado,  
Não promovas minha pena;  
Ceda-se ao que o fado ordena,  
Que ninguem resiste ao fado:  
Alto prazer suspirado,  
Que se não pode alcançar,  
Porque em se não desfructar  
Deixa em fim de ser prazer,  
É uma dita esquecer,  
«É um tormento lembrar.»

## 11

*Do meu Myrtilo a saudade*

(Decimas improvisadas por ocasião do fallecimento do Senhor Dr.  
Manuel Bernardo de Sousa Mello)

Não chores, coração meu,  
A mágoa, que te assaltou;  
A immensidade ganhou,  
E o quasi nada perdeu:  
O que é de um numen é seu,  
Inda a par da divindade  
No cume da eternidade  
Bebe a luz do paraíso;  
Mortaes, converta-se em riso,  
«Do meu Myrtilo a saudade.»

O Lethes, rio fatal  
De margens seccas e nuas,  
Confunde nas aguas suas  
Memorias do bem, do mal:

Eu, ainda que mortal,  
Não pago á fatal deidade  
O feudo da humanidade;  
Bem que, oh Sorte, o não promettes,  
Levarei além do Lethes  
« Do meu Myrtilo a saudade. »

Não dou a Myrtilo incensos  
Ante seus manes não desço,  
Ao chão; porque só off'reço  
Tal culto aos numes immensos:  
Porém affectos intensos,  
Cordeal sinceridade,  
Doce pranto á amisade,  
Que não tem, nem terá fim,  
Estão demonstrando em mim  
« Do meu Myrtilo a saudade. »

Em serras se afôfa o ar,  
Estoura a rocha em gemidos,  
E estão medrosos ouvidos  
Ao longe a titubear:  
De nuvens se peja o ar,  
Morre a solar claridade,  
D'alma terna amenidade  
Desbota funerea tinta;  
Ah! Justo céo! Tudo pinta  
« Do meu Myrtilo a saudade. »

Não só c'os tempos modernos  
Meu louvor affouto egualo;  
Com Grecia, com Roma fallo,  
Fallo com céos, com infernos:  
Meus elogios eternos  
Lanço pela immensidade;  
Entro n'uma, e n'outra edade,  
Por varios seculos entro,  
E em todos elles concentro  
«Do meu Myrtilo a saudade.»

---

## 12

*Terno amor, doce amisade.*

(Ao mesmo assumpto)

## GLOSA

Desde que o mundo é composto,  
Os seus refrigerios são  
Dous bens, que no peito estão,  
E que apparecem no rosto:  
São dous principios de gosto,  
Precisos á humanidade,  
Ambos attráem a vontade  
Com seus mimos feiticeiros;  
Ah! Sede meus companheiros,  
«Terno amor, doce amisade.»

Jove, immenso creador,  
Para os mortaes se sorriu,  
Eis que das mãos lhe caíu  
No mundo amisade, e amor:

Soltando o alto clamor  
 De que treme a eternidade,  
 Disse á triste humanidade:  
 «Attento a vossos queixumes,  
 Ahi vos mando dous nunes,  
 «Terno amor, doce amisade.»

Amei o sexo mimoso,  
 Amei o sexo constante,  
 Fui amigo, e fui amante,  
 E nunca fui venturoso:  
 Nunca vi peito extremoso  
 Ornado de lealdade;  
 Achei sempre a falsidade  
 N'elles, e n'ellas; e assim  
 Não nascestes para mim,  
 «Terno amor, doce amisade.»

O bom Myrtilo morreu,  
 Morreu com elle aureo estylo,  
 E Lilia a par de Myrtilo  
 Á fria terra desceu:  
 O mundo nos dous perdeu  
 Bens de summa qualidade,  
 Ficou pobre a humanidade,  
 Esvaíram-se os affectos,  
 E já não tendes objectos,  
 «Terno amor, doce amisade.»

## 13

*Meigos sorrisos de amor.*

## GLOSA

A minha imaginação  
Escura sempre, e funesta,  
Males sobre males me empresta  
Ao misero coração:  
As amarguras estão  
Com o dente roedor  
Cercando esta alma de horror;  
Eu morro, acabo infeliz,  
Se acaso não me acudís,  
«Meigos sorrisos de amor.»

Lilia, mais bella que as flores,  
Mais bella que o paraíso,  
Depois de dar-me um sorriso  
Me deu mil encantadores:

De delicias percursores,  
Ternos mimos inda em flor  
Me fizeram sabedor  
De arcanos; já, já conheço,  
Já, já sei que não têm preço  
« Meigos sorrisos de amor. »

Habíto ameno desvio  
Da gente, e vicios tambem;  
Este logar flores tem,  
Tem um valle, e tem um rio:  
Verde arvoredosombrio  
Aqui mostra o fructo, a flor;  
Que logar encantador!  
Que logar, que vale tanto!  
Só me faltaes n'este encanto,  
« Meigos sorrisos de amor. »

Tempestades esbravejam,  
Fuzilam nuvens medonhas,  
E as esperanças tardonhas  
Já dentro do peito arquejam:  
Subir aos astros forcejam  
Mil sombras de negra cor;  
Ah! N'este mal, n'este horror,  
N'este assanhado Oceano,  
Sêde Santelmos d'Elmano,  
« Meigos sorrisos de amor. »

Cypria, abrindo os ténues ares,  
Das Graças a mãe formosa,  
Desce na concha lustrosa  
Á superfície dos mares:  
Lá se encolhem os pezares,  
Lá se vai sumindo a dor;  
O desespero, o pavor  
A seus lindos olhos cedem:  
Lá vem Venus, e a precedem  
« Meigos sorrisos de amor. »

---

## 14

*Quem póde deixar de amar?*

## GLOSA

Amor, doce flamma acceza  
Nos céos, pela mão de Jove,  
Agita, transporta, e move,  
O seio da Natureza:  
O leão despe a braveza,  
Se o vem leôa amimar;  
No salso bojo de mar  
Arde o mudo nadador;  
O mundo todo é amor;  
« Quem póde deixar de amar? »

Lilia, se vê genios duros,  
A ataca-os se resolve,  
E co'um ar magico volve  
A elles os olhos puros:

Eis que vê suberbos muros  
Sobre a terra baquear;  
Lilia depois de ganhar  
Immensos louros, que ajunta,  
Com um sorriso pergunta:  
« Quem póde deixar de amar? »

Perguntei á Natureza  
No seu alcaçar sublime,  
Qual era o mais torpe crime  
Que infectava a redondeza?  
Ella, que meus cultos préza,  
E me franquêa o altar,  
Respondeu-me a prantear,  
Exhalando um ai ancioso:  
« Ah! É o mais criminoso  
« Quem póde deixar de amar. »

Mandou o supremo auctor  
Ao mundo esta paixão doce,  
Para que alimento fosse  
Da terrea machina Amor:  
De tudo se fez senhor,  
Em tudo erigiu altar;  
Quem a Amor pretende obstar  
Transgride uma lei divina;  
E o fim do mundo machina  
« Quem póde deixar de amar. »

## 15

*O painel da Natureza.*

(Improvisada na occasião de um eclipse da lua)

## GLOSA

Minha sorte foi brilhante,  
Minha sorte é hoje triste,  
N'estas mudanças consiste  
A sorte de todo o amante:  
Sumiu-se a lua radiante,  
Que estava em fulgor acceza;  
Minha dor, minha tristeza  
Com mil reflexões misturo,  
Vendo ora claro, ora escuro  
« O painel da Natureza. »

O Olympto assustando a terra,  
Dando-lhe mortaes desmaios,  
Raios em cima de raios  
Das entranhas desencerra:

Os elementos em guerra  
Blasonam mutua braveza;  
N'este horror, n'esta graveza,  
Que não cede, não se acalma,  
É o quadro da minha alma  
« O painel da Natureza. »

16

*A mulher é bem, e mal.*

## GLOSA

De varia côr se tingiu  
 Fado, que póde o que quer,  
 E unido á recém-mulher,  
 A varia côr lhe imprimiu:  
 Subito o mundo luziu  
 C'o objecto divinal,  
 E sobre a estancia fatal,  
 Sobre o triste globo errado,  
 Segundo o matiz do Fado,  
 «A mulher é bem, e mal.»

Não haja no mundo alguém,  
 Que com um, ou outro affecto,  
 Chame á mulher mal completo,  
 Ou chame completo bem:

Nada d'isto lhe convém;  
Por um systema formal  
Como em tudo é desigual  
Causa gostos, e dá ancias,  
E em diversas circumstancias  
« A mulher é bem, e mal. »

## 17

*Mortal, que teus mimos gosa,  
Disputa co'a divindade.*

## GLOSA

Alta influencia amorosa,  
Milagroso e doce lume,  
Ah! Tu convertes em nume  
«Mortal, que teus mimos gosa:»  
Mal que a alma sequiosa  
Embebes na eternidade,  
Mal que prova a immensidade  
De almo, indizivel prazer,  
Faz o que deve fazer,  
«Disputa co'a divindade.»

Quantas fragrancias a rosa  
Entre os Favonios aspira,  
Tantos perfumes respira  
«Mortal, que teus mimos gosa:»

Sobe á esphera venturosa  
Onde tudo é claridade,  
Muda ali de qualidade,  
Todo o céo em si reune,  
E não farto de ser nume  
« Disputa co'a divindade. »

Sei que á morte pavorosa  
Tambem feudo eu pago, eu dou;  
Mas tambem, Marilia, eu sou  
« Mortal, que teus mimos gosa: »  
É mais que todas honrosa,  
Sublime esta dignidade,  
Não pareça atrocidade,  
Sacrilégio atrevimento,  
Se um, como eu, no pensamento  
« Disputa co'a divindade. »

Ouve, Marilia formosa,  
Composto de riso e neve,  
Quanto ao mesmo Fado deve  
« Mortal, que teus mimos gosa: »  
Disse-me a voz estrondosa,  
Que perpassa a eternidade:  
« Tu, que estás na humanidade,  
Como és de Marilia amado,  
Vae, vae ser orgão do Fado,  
« Disputa co'a divindade. »

Quanto (oh céos!) é milagrosa  
Paixão, que adorar se deve,  
E a quanto, oh Lilia, se atreve  
«Mortal, que teus mimos gosa!»  
Sonha a paixão amorosa  
Que se despe a humanidade;  
Jove deve ter piedade  
Se commette doce engano,  
Se audaz pensamento humano  
«Disputa co'a divindade.»

---

18

*Analia não é perjura,  
Analia cede a seu fado.*

## GLOSA

Julguei deshumana, e dura  
Minha amada, e sinto horror  
Depois que me disse Amor:  
«Analia não é perjura:»  
Se o poder da desventura  
Seu ardor tem subjugado,  
E se um vinculo sagrado  
A liberdade lhe prostra,  
Quando em si crenças lhe mostra  
«Analia cede a seu fado.»

Foi altar a sepultura,  
Disse-me:— «Juro por esta  
Medonha estancia funesta,  
«Analia não é perjura:»

Inda Analia em cinza escura  
Sentirá o ardor sagrado;  
Ali será requintado  
O extremo da sua ardencia  
Inda que aqui na apparencia  
« Analia cede a seu fado. »

---

19

*Analia terna, e constante.*

GLOSA

No triste imperio da Morte  
Vagueei já turvo dia;  
Eis que em minha alma sentia  
Um desusado transporte:  
Tu, que reges minha sorte,  
Que sempre me está diante,  
Oh! Feliz o teu amante  
Quando baixar ao jazigo,  
Se repousares commigo,  
« Analia terna, e constante! »

Consta o bem da humanidade  
Em objectos mui diff'rentes;  
Alguns existem nas mentes,  
Outros vivem na verdade:

Estes que tem dignidade  
Dá-os sciencia brilhante,  
Outros um gráo triumphante,  
Palma, louvor, gloria, louro;  
Mas inda é maior thesouro,  
«Analia terna, e constante.»

Entre os teus mimos, e a vida  
Não acho nenhum espaço;  
Desate-se aquelle laço  
Se esta prisão for partida;  
A minha alma sempre erguida  
N'uma idéa relevante,  
Não imita indigno amante,  
Que aspira a tenue prazer;  
Ou possuir-te, ou morrer,  
«Analia terna, e constante.»

Iremos ambos unidos  
Onde nossas almas voam,  
Ou onde os prazeres soam,  
Ou onde soam gemidos:  
Ambos serêmos punidos,  
Feliz um, e outro amante,  
Soará ño céo brilhante,  
Soará no escuro inferno,  
Josino constante, e terno,  
«Analia terna, e constante.»

A natureza corrupta  
É objecto ante quem tremo;  
Nem padece mal supremo,  
Nem bem supremo desfructa;  
Ora o vicio amado enluta  
Esta machina ambulante,  
Ora a virtude anda errante,  
Entre temor, e incerteza;  
Ah! Corrige a natureza,  
«Analia terna, e constante.»

20

*Dos lusos a gloria herdada.*

## GLOSA

Nasci no tempo ferrenho,  
 E apenas razão me move,  
 Grito aos céos, exclamo a Jove,  
 «Oh Jove! Em que tempos venho!  
 Um despenho, outro despenho  
 Me apresenta a sorte irada;  
 Minha essencia collocada  
 Está no ponto mais baixo;  
 Já não vejo, já não acho  
 «Dos lusos a gloria herdada.»

As nossas armas brilharam  
 Pondo ao universo espanto,  
 E as letras poderam tanto,  
 Que as armas mesmo eclypsaram:

Os nossos timbres voaram  
 Pela massa organizada;  
 E o gran monstro, que inda brada  
 Lá no promontorio seu,  
 Fero Adamastor, temeu  
 « Dos lusos a gloria herdada. »

*És gloria da Natureza.*

## GLOSA

Jove, o soberano Jove,  
Ante quem tudo é pequeno,  
Esse, que co'um leve aceno  
O mundo, e as estrellas move:  
Esse, que ora os raios chove,  
Ora anima a redondeza,  
Pasma na tua belleza:  
Por cem raras qualidades,  
És iman das divindades,  
«És gloria da Natureza.»

Tu não tens um só momento  
Em que dês o galardão  
Ao que vale o coração,  
Ao que vale o pensamento:

Não achas merecimento  
 N'um ai, ou n'uma fineza,  
 És exemplo da dureza,  
 Modelo de um peito ingrato,  
 E inda em tal desacato  
 «És gloria da Natureza.»

*Deliro entre susto, e dor.*

GLOSA

De que aproveita a razão  
 No estado em que me diviso?  
 Ai de mim! Que é o juizo?  
 Flagello do coração:  
 Não, não póde a reflexão  
 Repellir o activo amor;  
 Contra elle não tem vigor,  
 O seu esforço é baldado,  
 Não por fraqueza, por fado  
 «Deliro entre susto, e dor.»

São todos os meus instantes  
 Instantes de atra agonia;  
 Para mim a noute, e o dia  
 São tristes, são semelhantes;

Venço todos os amantes  
 Nos extremos, no temor  
 Os mais alenta o favor,  
 A mim não me dá descanso;  
 E quando mimos alcanço  
 «Deliro entre susto; é dor.»

*Dobra o joelho a Razão.*

GLOSA

Um Deus é supremo auctor  
 Do globo, do céu, e lua,  
 E a Razão, ministra sua,  
 Tem parte em seu resplendor:  
 Porém quando o encantador  
 Principio d'aurea prisão,  
 Que cinge o meu coração,  
 Presenta os encantos seus,  
 No Olympo estremece um Deus,  
 « Dobra o joelho a Razão. »

Em quanto da formosura  
 O encanto se não observa,  
 Livre a Razão se conserva,  
 Tranquilla, serena, e pura:

Mas quando o céo se affigura  
 Em humana perfeição;  
 Quando se forja o grilhão  
 Tão funesto á liberdade,  
 Inda sendo divindade,  
 « Dobra o joelho a Razão. »

*Os erros da educação  
Extraem de amor delictos.*

## GLOSA

Estes, Marilia, estes são  
Os males que o céo nos fez;  
São os erros em que crês  
« Os erros da educação: »  
Por mais que o meu coração,  
E o teu desatem mil gritos,  
Os hypocritas maldictos,  
Os que têm tartarea voz,  
(Ai!) armados contra nós  
« Extraem de amor delictos. »

Sobre a humana geração  
Têm suprema auctoridade,  
Contra as tuas leis, Verdade,  
« Os erros da educação: »

Some-se a luz da razão  
Em preceitos infinitos;  
De mortaes negros peritos  
Dura voz o amor condemna,  
Extraem fel d'assucena,  
«Extraem de amor delictos.»

*Em amor não soffre eguaes  
Paulino, exemplo de amor.*

## GLOSA

Os meus extremos são taes,  
Que levam a tudo a palma;  
Original a minha alma.  
« Em amor não soffre eguaes: »  
Peço aos sensiveis mortaes  
Mais justiça que favor:  
Em sentido extremo horror  
N'um epitaphio a verdade  
Inculque á posteridade  
« Paulino, exemplo de amor. »

No orgulho abafando os ais  
Clamei ao genero humano:—  
Entre vós sómente Elmano  
« Em amor não soffre eguaes: »

Eis que o numen dos mortaes  
Indisputavel senhor,  
Me diz com agro clamor:  
«Enfunado amante, escuta,  
Vê que a gloria te disputa  
«Paulino, exemplo de amor.»

*Um só momento de amor  
Faz feliz um desgraçado.*

## GLOSA

Peço aos céos alto favor  
Que toca ao supremo excesso;  
Eternidades não peço,  
«Um só momento de amor:  
Este deus, este senhor  
Da vida, do tempo, e fado,  
Este numen transformado  
No ente, que chamam mulher,  
Pode tudo quanto quer,  
«Faz feliz um desgraçado.»

Movido da minha dor  
O auctor dos males, e bens,  
Disse-me um dia: «Aqui tens  
«Um só momento de amor:»

Não julgues pouco valor  
No donativo sagrado;  
Em sendo a Lilia annexado,  
Por gloria de um terno amante,  
De amor o minimo instante  
«Faz feliz um desgraçado.»

*Elmano foi mais que um deus;  
Hoje é misero mortal.*

## GLOSA

Quando entre os carinhos teus  
Gosou dos bens a excellencia,  
Elmano despiu a essencia,  
« Elmano foi mais que um deus: »  
Entranhou-se pelos céos,  
Foi ao cume divinal,  
A Jupiter viu-se igual,  
Fallou-lhe a felicidade;  
Volveu á humanidade,  
« Hoje é misero mortal. »

Desenganae-vos, athêos,  
Vêde a vossa insipiencia,  
Eu vos mostro a omnipotencia,  
« Elmano foi mais que um deus: »

Eia, acreditae os céos,  
Crêde no bem divinal;  
Mas oh pranto! Oh dor! Oh mal!  
Tornae á incredulidade,  
Porque quem foi divindade  
«Hoje é misero mortal.»

*Lilia geme, Lilia chora.*

## GLOSA

De Lilia o doce amador,  
O seu objecto querido,  
Jaz (oh Fados!) jaz sumido  
No abysmo do eterno horror:  
Com seus frecheiros Amor  
O triste caso deplora;  
E qual em nuvens a Aurora  
Fecha o rosto divinal;  
Sobre a campa funeral  
«Lilia geme, Lilia chora.»

Nasceu Lilia; a Natureza  
Soltou por tudo alegria;  
Cresceu Lilia; eis veiu um dia  
Em que tudo foi tristeza:

A face da redondeza  
Eis vasto incendio devora,  
E soando a toda a hora  
Ais, queixumes, gritos, prantos,  
Sentida de seus encantos  
«Lilia geme, Lilia chora.»

---

## 29

*Depois de te haver creado  
A Natureza pasmou.*

## GLOSA

A mãe, que em berço dourado  
Pôz teu corpo cristalino,  
É sup'rior ao Destino,  
«Depois de te haver creado:»  
Quando Amor, o nume alado,  
Tua infancia acalentou,  
Quando os teus dias fadou,  
Minha Lilia, minha amada,  
A mãe ficou encantada,  
«A Natureza pasmou.»

Deve dar breve cuidado,  
Motivar grande attenção,  
A um Deus a criação,  
«Depois de te haver creado:»

Deve de ser refinado  
O engenho, que elle mostrar  
Desde o ponto em que crear;  
Cuide n'isto a omnipotencia,  
Porque ao ver a sua essencia  
«A Natureza pasmou.»

Ao mesmo céo não é dado  
(Bem que tanto poder gosa)  
Crear cousa tão formosa  
«Depois de te haver creado:»  
N'aquelle instante dourado,  
Em que teus dotes formou,  
Apenas os completou,  
Arengando-lhe o Destino;  
Em um extasi divino  
«A Natureza pasinou.»

O céo nos tem outorgado  
Quanto outorgar-nos podia;  
O céo que mais nos daria  
«Depois de te haver creado?»  
Nympha, das Graças traslado,  
Nympha, de que escravo sou,  
Jove em ti se enfeitiçou,  
Cheio d'espanto, e de gosto,  
E absorta no teu composto  
«A Natureza pasmou.»

O teu rosto é adornado  
Dos prodigios da belleza;  
Foi um deus a Natureza  
«Depois de te haver creado:»  
Poz em teu rosto adoçado  
O que nunca o céo formou;  
Ella a Jove envergonhou  
N'esse deleitoso espanto,  
E de ter subido a tanto  
«A Natureza pasmou.»

Todo o concilio sagrado  
Do almo Olympo brilhador,  
Subiu a gráo superior  
«Depois de te haver creado:»  
Da meiga Venus ao lado  
O teu ente a nós baixou;  
Ente, que Jove apurou,  
Ente de todos diverso,  
Assombrou-se o universo,  
«A Natureza pasmou.»

---

30

*Quem vê de Analia o semblante  
Julga ver a mãe de Amor.*

## GLOSA

Fica cego, e delirante,  
Veneno em nectar destilla,  
Abraza-se, e se anniquilla  
«Quem vê de Analia o semblante:»  
Ella surge triumphante  
Sobre as plumas do louvor,  
E d'esse mesmo fulgor  
D'onde os corações conquista,  
Quem de cá debaixo a avista  
«Julga ver a mãe de Amor.»

A Primavera brilhante  
Vem ver a origem da vida,  
Vê toda a terra florida  
«Quem vê de Analia o semblante:»

Mas inda não é bastante  
Este applauso, este louvor;  
Quem seu gέsto encantador  
Olha, de graças portento,  
N'aquelle ethereo momento  
«Julga ver a mãe de Amor.»

Duro nó, nó diamante,  
Que horrivel jugo nos traz,  
Impetuoso desfaz  
«Quem vê de Analia o semblante:»  
Embora a virtude cante  
Por triumpho extincto ardor,  
Que em attentando o amator  
N'um rosto mais que as leis forte,  
Esquece-se da consorte,  
«Julga ver a mãe de Amor.»

---

## 31

*As settas, que Amor dispara,  
Se as tu não tocas, são nada.*

## GLOSA

Branda maravilha rara,  
Do orbe, cujo imperio gosas,  
Tu fazes mais poderosas  
«As settas, que Amor dispara:  
Elle, que os deuses encara  
Na estellifera morada,  
Pende de ti, minha amada,  
Em seu poder, sem escudo;  
E as settas, que vencem tudo,  
«Se as tu não tocas, são nada.»

---

## 32

*Amor em Baccho se accende.*

## GLOSA

Salvè, divino liquor,  
Com que a tristeza se acalma;  
Tu és porção da minha alma,  
Pcis Baccho é parte de Amor:  
Unido de ambos o ardor  
Das angustias nos defende:  
Quanto as ancêa, as offende,  
Minha alma de si derrama;  
Baccho em o amor se inflamma,  
«Amor em Baccho se accende.»

---

## 33

*Mimos, carinhos, finezas  
Reuniu em ti Amor.*

## GLOSA

Maravilhas e extranhezas  
Te deram as Graças bellas,  
E vincularam com ellas  
« Mimos, carinhos, finezas:  
Eis, eis mil chammas accêzas  
Em um, em outro amador;  
Não, não cabem no louvor  
Oh Lilia, os encantos teus:  
Quanto em si reune um deus  
« Reuniu em ti Amor. »

---

## 34

*Quem meus extremos condemna  
Não offende o meu amor.*

## GLOSA

Não é da massa terrena,  
Não pertence á redondeza,  
Mãe não chama á Natureza  
« Quem meus extremos condemna: »  
Da nympha, que excede Helena  
De Páris e Troya ardor,  
Não reconhece o valor,  
A graça, o mimo, o regalo;  
Quem não pode avalial-o  
« Não offende o meu amor. »

---

35

*Da terra cai no chão*

## GLOSA

Andei por mar, e por terra,  
Pela India, e pela China,  
Aturei fome canina,  
Com que muita gente berra:  
Supportei de Amor a guerra,  
Tive uma certa paixão,  
E outros males, que são  
Proprios de quem sabe amar;  
Só me faltava glosar:  
« Da terra cai no chão! »

---

## 36

*A minha antiga alegria  
Bateu as azas, vôou.*

## GLOSA

Das vêas o sangue esfria,  
O coração não descança,  
Apenas trago á lembrança  
«A minha antiga alegria:»  
De mil glorias algum dia  
Meu pensamento adornou;  
Mas quando mais me encantou,  
Quando a julguei mais segura,  
Qual relampago a ventura  
«Bateu as azas, vôou.»

---

## 37

*A gloria d'este animal.*

## GLOSA

Deuses, que lá n'essa altura,  
Que lá n'essa immensidade  
Onde tudo é claridade,  
Onde tudo é formosura,  
Gosaes suprema ventura,  
A eternidade equal;  
Quando a vista divinal  
Vós lancaes ao mundo tosco,  
Vereis hombrêa comvosco  
«A gloria d'este animal.»

---

38

*Amor depende de nós.*

## GLOSA

Amor tem summa grandeza,  
Gosa innumero trophéo,  
Tanto brinca com o céo,  
Como co'a vil redondeza:  
A deidade, e a natureza  
Jámais a elle se oppoz;  
Tudo escuta a sua voz,  
Tudo a seu jugo é ligado;  
Mas para ser adorado  
«Amor depende de nós.»

---

## 39

*Como vive quem não vive  
Com quem deseja viver.*

## GLOSA

Depois que a desgraça tive  
De perder a bella Armia,  
Fiquei qual estatua fria,  
« Como vive quem não vive: »  
O céo da vida me prive,  
O meu desejo é morrer;  
Que se não pode soffrer  
Da vida nem um instante,  
Quando não vive um amante  
« Com quem deseja viver. »

---

## 40

*Os duros grilhões de Amor.*

## GLOSA

Vejo-te a face mimosa,  
Porque a tanto Amor se atreve,  
Vejo sorrir d'entre a neve  
Uma rosa, e outra rosa:  
Vejo-te a mão preciosa,  
Que tem dos jasmims a côr;  
Vejo-te o rosto inda em flor,  
Que é iman do meu desejo,  
E adoro, idolatro, beijo  
« Os duros grilhões de Amor. »

---

## 41

*Terá fim, mas não sei quando.*

## GLOSA

Socrates, rei da razão,  
Empunha a fatal cicuta,  
E da morte á extrema lucta  
Não lhe treme o coração:  
Supportou-lhe a gradação  
Com um ar sereno, e brando:  
Dos discipulos ao bando  
Disse: « Eu morro, e não me queixo;  
E a memoria, que vos deixo,  
«Terá fim, mas não sei quando.»

---

## 42

*A natureza premêa  
Quem as suas leis adora.*

## GLOSA

Quanto o fanatismo odêa  
Co'a voz, que altêra, e que engrossa,  
Tanto a Natureza adoça,  
« A Natureza premêa: »  
Não quer alma fôfa, e cheia  
D'uma ambição, que a devora;  
Quer o amante, que a implora,  
Que em pranto as faces alaga,  
Acarinha, ameiga, afaga  
« Quem as suas leis adora. »

---

## 43

*Em amor não ha limite,  
Todos fogem á razão.*

## GLOSA

Queres, Marilia, que evite  
De amor o mui louco excesso?  
Marilia, perdão te peço;  
« Em amor não ha limite: »  
Por mais que a razão me dicte  
Sisuda moderação,  
Vae sempre avante a paixão,  
Buscando seu doce fim;  
Os amantes são assim;  
« Todos fogem á razão. »

---

44

*De quanto é capaz Amor!*

## GLOSA

Lilia, sabe em theoria,  
Para que discreta falles,  
Quantos bens, e quantos males  
Amor sobre a terra envia:  
Conhece que a sympathia  
É o principio motor  
Do gosto, e do dissabor;  
Mas, nympa d'alta excellencia,  
Não saibas por experiencia  
« De quanto é capaz Amor! »

---

45

*Se Elmano geme de amor,  
A sorte de Analia o manda.*

## GLOSA

Não é falta de favor,  
Não penuria de caricias,  
Não carencia de delicias,  
«Se Elmano geme de amor:»  
Elle já teve o penhor  
Que os males todos abranda;  
Venceu a inveja nefanda,  
N'um bem, que não cede á morte,  
E se chora a sua sorte  
«A sorte de Analia o manda.»

---

## 46

*A vida de um desgraçado  
É peor do que morrer.*

## GLOSA

Carrancudo, horrivel Fado,  
Numen feroz, iracundo,  
De que te serve no mundo  
«A vida de um desgraçado?»  
É á morte comparado  
O meu infausto viver;  
Mas eis me sinto tremer,  
Eis ouço voz desabrida,  
Que diz—«Mentes, essa vida  
«É peor do que morrer.»

---

47

*Amor a amar nos convida,*

## GLOSA

Com dura, e branda cadêa,  
Com facho activo, e suave,  
De seus mysterios co'a chave  
Amor entre nós voltêa:  
Já deprime, já glorêa,  
Já dá morte, já dá vida;  
E n'esta incessante lida,  
Que em si traz, que em si contêm,  
Com o mal, e com o bem  
«Amor a amar nos convida.»

---

## 48

*Flagellam-me agros ciumes,  
Tyrannos zelos me matam.*

## GLOSA

Todo sou dor, sou queixumes,  
Ao que soffro não resisto,  
Venenosa origem d'isto  
«Flagellam-me agros ciumes:»  
Da razão activos lumes  
Elles soffocam, e empatam;  
Os fios vitaes desatam;  
Na essencia de infausto amante  
Cheguei ao ultimo instante;  
«Tyrannos zelos me matam.»

---

## 49

*Caiam sobre mim os raios,  
Se eu deixar de ser amante.*

## GLOSA

Venham ancias, e desmaios,  
Quantos tem a Morte fera,  
Rebenta a azulada esphera,  
«Caiam sobre mim os raios:»  
Faça Jove, faça ensaios  
Do seu poder fulminante,  
Cáia o fogo crepitante,  
Que vem dos pólos eternos,  
Converta-me nos infernos  
«Se eu deixar de ser amante.»

---

50

*Elmano por ti amado  
Não teme o rigor da Sorte.*

## GLOSA

Se foi dos homens cantado,  
Se teve louvor outr' hora,  
Como ha de ficar agora  
«Elmano por ti amado!»  
Irá ter á um gráo sagrado  
Accezo em almo transporte;  
Não será sujeito á morte  
Seu coração, seu talento;  
E firme em tal pensamento  
«Não teme o rigor da Sorte.»

---

## 51

*Aonio, Jonio, e Elmano  
São de Amor adoradores.*

## GLOSA

O fado, o Fado tyranno  
Quiz feroz, quiz violento  
Arrojar no esquecimento  
«Aonio, Jonio, e Elmano:»  
Eis o austero Desengano  
Chefe dos deuses melhores,  
Lhe diz: «São vãos teus furores,  
Não lhe anniquillas a essencia,  
Têm contra ti resistencia,  
«São de Amor adoradores.»

---

## 52

*Eu vi nos braços da Aurora  
O sol tremendo com frio.*

## GLOSA

Se isto vae de foz em fora,  
Tambem com luz diamantina  
Vir raiando a matutina  
«Eu vi nos braços da Aurora:»  
Só me falta ver agora  
O caranguejo de um rio,  
Ver os effeitos do cio,  
Cantar modas um macaco,  
A lua a tomar tabaco,  
«O sol tremendo com frio!»

---

53

*Almas, vidas, pensamentos.*

## GLOSA

Calções, polainas, sapatos,  
Persovejos, pulgas, piolhos,  
Azeites, vinagres, môlhos,  
Tigelas, pires, e pratos:  
Cadellas, galgos, e gatos,  
Pauladas, dores, tormentos,  
Burros, cavallos, jumentos,  
Naus, navios, caravellas,  
Corações, tripas, moellas,  
«Almas, vidas, pensamentos!»

## 54

*A negra furia Ciume.*

## GLOSAS

Morre a luz, abafa os ares  
Horrendo, espesso negrume,  
Apenas surge do Averno  
«A negra furia Ciume.»

Sobre um solio côr da noute  
Jaz dos infernos o nume,  
E a seus pés tragando brazas,  
«A negra furia Ciume.»

Crespas viboras pentêa,  
Dos olhos dardeja lume,  
Respira veneno, e peste  
«A negra furia Ciume.»

Arrancando á Morte a fouce  
De buido, hervado gume,  
Vem retalhar corações  
«A negra furia Ciume.»

Ao cruel socio de Amor  
Escapar ninguem presume,  
Porque a tudo as garras lança  
«A negra furia Ciume.»

Todos os males do inferno  
Em si guarda, em si resume  
O mais horrivel dos monstros,  
«A negra furia Ciume.»

Amor inda é mais suave  
Que das rosas o perfume,  
Mas envenena-lhe as graças  
«A negra furia Ciume.»

Nas azas de Amor voâmos  
Do prazer ao aureo eume,  
Porém de lá nos arroja  
«A negra furia Ciume.»

Do ferreo calix da morte  
Próva o funesto azedume  
Aquelle a quem ferve n'alma  
«A negra furia Ciume.»

Do escuro seio dos fados  
Saltam males em cardume:  
O peor é o que eu soffro,  
«A negra furia Ciume.»

Dos immutaveis destinos  
Se lê no idoso volume  
Quantos estragos tem feito  
«A negra furia Ciume.»

Amor inda brilha menos  
Do que subtil vagalume,  
Por entre as sombras, que espalha  
«A negra furia Ciume.»

---

## 55

*A minha Lilia morreu.*

## GLOSAS

Assim como as flores vivem  
A minha Lilia viveu;

Assim como as flores morrem  
« A minha Lilia morreu. »

Assomando o negro dia,  
Ave sinistra gemeu;

Cumpriu-se o funesto agouro:  
« A minha Lilia morreu. »

Desfallece, oh Natureza,  
Accelera o fado teu;

Esta voz te guie ao nada:  
« A minha Lilia morreu. »

Fadou-me o caso medonho  
Vate, que nos astros leu;

Os vates são como os numes:  
« A minha Lilia morreu. »

Que é do sol? Que é do universo?  
Tudo desapareceu;

Foi-se toda a Natureza:

« A minha Lilia morreu. »

A minha ventura, e Lilia  
N'um só laço Amor prendeu:

Morreu a minha ventura,

« A minha Lilia morreu. »

Em parte da minha essencia

Minha essencia pereceu;

Não vivo senão metade:

« A minha Lilia morreu. »

Oh quanto ganhava o mundo!

Oh quanto o mundo perdeu!

Doce lucro, e triste perda!

« A minha Lilia morreu. »

Para exultar o universo

A minha Lilia nasceu;

Para os numes exultarem

« A minha Lilia morreu. »

Meu coração desgraçado,

Desgraçado porque és meu,

Evapora-te em suspiros:

« A minha Lilia morreu. »

As estrellas se apagaram,

A Natureza tremeu,

Os promontorios gemeram,

« A minha Lilia morreu. »

Disse, ao ver sereno effluvio,  
Que o puro Olympo correu:  
Aquella é a alma de Lilia,  
«A minha Lilia morreu.»

56

*Um coração como o meu.*

## GLOSAS

Milhares de maravilhas  
Tem Jove em tudo o que é seu,  
Mas não tem n'esse thesouro  
« Um coração como o meu.

Déste, Amor, á minha amada  
Um semblante como o teu:  
Amor, porque lhe não déste  
« Um coração como o meu? »

---

57

*Instantes afortunados.*

GLOSAS

Sacrifiquei á belleza  
Meus dias, e meus cuidados;  
Esperava em recompensa  
« Instantes afortunados. »

Olhos da branda Marilia,  
Olhos no céo fabricados,  
Minha fé vos merecia  
« Instantes afortunados. »

Mas com meus duros destinos  
Impiamente conjurados,  
Negaes á minha ternura  
« Instantes afortunados. »

Ai de mim! Vós me pozestes  
Na lista dos desgraçados,  
Esquivando a meus suspiros  
« Instantes afortunados. »

Uma vez compadecidos  
Porque não soltam meus fados  
D'entre as cadéas do tempo  
« Instantes afortunados? »

Não têm ditosos momentos  
Os amantes estremados;  
São para os amantes frouxos  
« Instantes afortunados. »

Os prazeres sobre a terra  
Estão de angustias cercados;  
Só no Olympo se desfructam  
« Instantes afortunados. »

Alma, voêmos da terra  
Para os orbes estrellados,  
Gosem-se na eternidade  
« Instantes afortunados. »

A vida é uma procella  
Onde trovejam cuidados;  
São relampagos da vida  
« Instantes afortunados. »

N'estes mares da existencia  
Continuamente empolados,  
São momentaneos Santelmos  
« Instantes afortunados. »

Da belleza pende o gosto,  
Mais poderosa que os fados;  
Concede á mesma desgraça  
« Instantes afortunados. »

Ha momentos infinitos  
Pela desgraça enlutados;  
Escaçamente reluzem  
« Instantes afortunados. »

Sceptros, vós não daes venturas,  
Sois temidos, venerados;  
Mas quanto de vós se alongam  
« Instantes afortunados! »

Ouço a voz do desengano,  
Ouço da verdade os brados:  
Não são partilhas do mundo  
« Instantes afortunados. »

Mortaes, ide á natureza,  
Fugi dos tectos dourados;  
Demandae nos livres campos  
« Instantes afortunados. »

Ali o rapido tempo  
Sobre peitos não manchados  
Sacóde das azas de ouro  
« Instantes afortunados. »

Ali prazeres celestes  
Sobre a terra são gostados;  
Convertem-se em natureza  
« Instantes afortunados. »

Á peste geral do mundo  
Estão sumidos, vedados,  
Nos corações innocentes  
« Instantes afortunados. »

A morte negros momentos  
 Traz á mente dos malvados;  
 Dos justos conduz á mente  
 « Instantes afortunados. »

Vivei vós, que em vãos prazeres  
 Andaes na terra enlodados;  
 Que eu busco em globo sublime  
 « Instantes afortunados. »

Face a face enrosto os nunes,  
 Revolvo arcanos dos fados;  
 Ha para os vates sómente  
 « Instantes afortunados. »

Quando no horror da desgraça  
 Vates estão sepultados,  
 Fabricam na phantasia  
 « Instantes afortunados. »

Tempo já Marilia bella  
 Me deu risonhos agradados;  
 Vinde a mim por ordem sua,  
 « Instantes afortunados. »

Marilia com mago riso  
 Me dá momentos dourados;  
 Ou tenha o tempo, ou não tenha  
 « Instantes afortunados. »

Momentos do teu desprezo  
 São momentos agourados,  
 E os instantes de teus mimos  
 « Instantes afortunados. »

Tens os thesouros do tempo  
Em tens olhos apinhados;  
Elle, a teu sabor, desprende  
«Instantes afortunados.»

Quando lateja um sorriso  
Em teu beijos nacarados,  
Chovem c'roados de flores  
«Instantes afortunados.»

Se nos teus braços morresse  
Seriam por mim chamados  
Os instantes da agonia  
«Instantes afortunados.»

Quero contigo os instantes  
Mais tristes, mais enlutados;  
Com outra, meu bem, não quero  
«Instantes afortunados.»

Aprende nos teus favores  
Quando dos cofres dourados  
Extráe a mão da Ventura  
«Instantes afortunados.»

Aquelle, que céos, e terra  
Do nada tirou formados,  
Foi maior quando creou  
«Instantes afortunados.»

---

58

*Instantes afortunados.*

## GLOSAS

Sou dos que não querem vida,  
Sou dos mais desesperados:  
Valei-me, instantes da morte,  
« Instantes afortunados. »

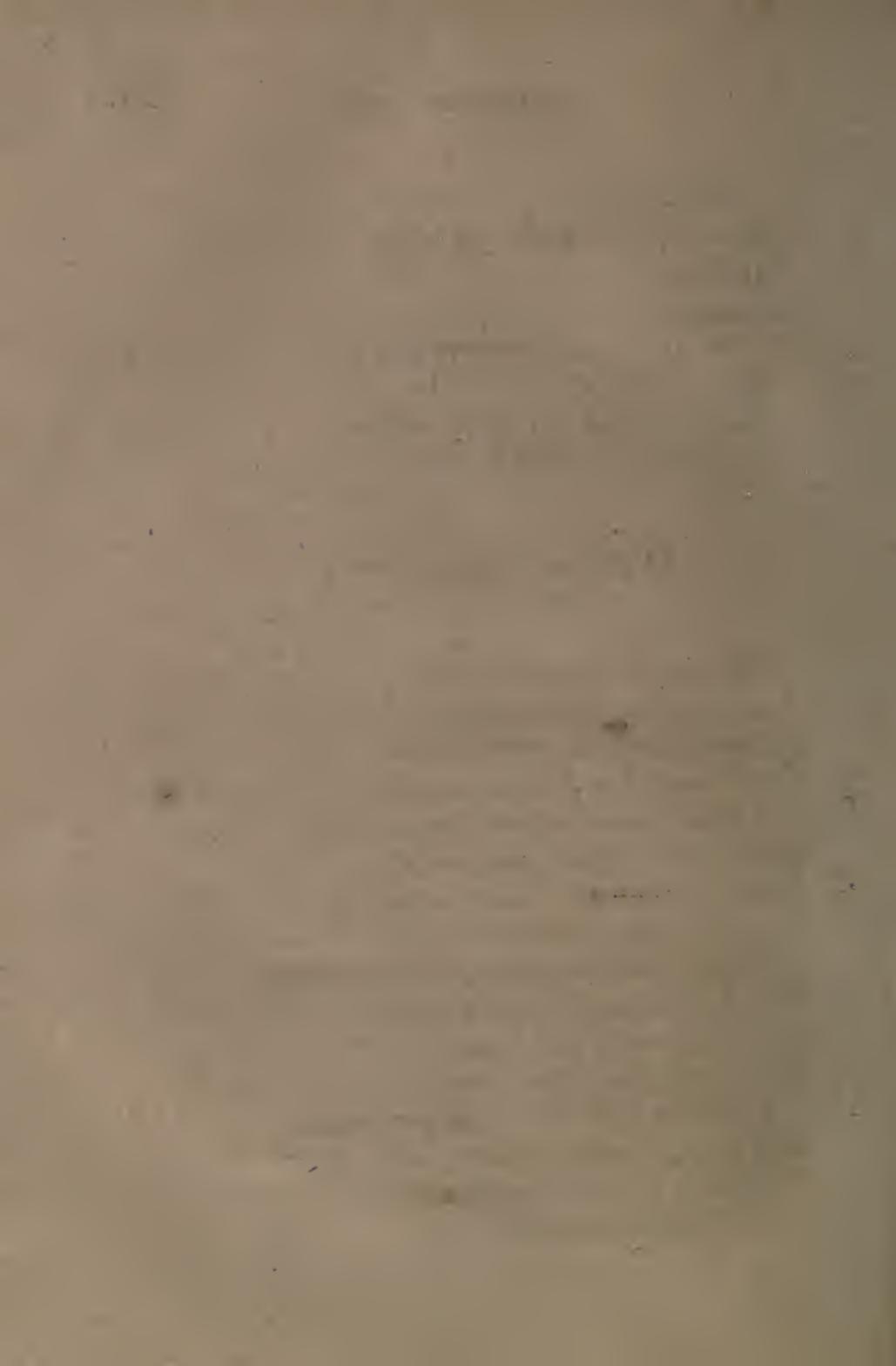
São muito mais que momentos  
Os momentos desgraçados,  
São muito menos que instantes  
« Instantes afortunados. »

D'entre os céos com alvas plumas  
Lá nos seculos dourados,  
Sobre a terra, Amor, trouxeste  
« Instantes afortunados. »

Estes instantes volveram  
Aos puros, Elysios prados:  
Já nem a innocencia gosa  
« Instantes afortunados. »

Sinto de sorte á tristeza  
Meus desejos costumados,  
Que nem cubiço, nem sônhô  
« Instantes afortunados. »

---



# APÓLOGOS

---

## 1

### O passarinho preso

Na gaiola empoleirado,  
Um mimoso passarinho  
Trinava brandos queixumes  
Com saudades do seu ninho.

«Nasci para ser escravo,  
(Carpia o cantor plumoso)  
Não ha ninguem n'este mundo,  
Que seja tão desditoso.

«Que é do tempo, que eu passava,  
Ora descantando amores,  
Ora brincando nos ares,  
Ora pousando entre flores?

«Mal haja a minha imprudencia,  
Mal haja o visco traidor;  
Um raio, um raio te abraze,  
Fraudulento caçador!

« Em que pequei? Por ventura  
Fiz-te á seara algum mal?  
Encetei, mordi teus fructos,  
Como o damnhinho pardal?

« Agrestes, incultas plantas  
Produziam meu sustento,  
Inutil aos que se prezam  
Do alto dom do entendimento. . .

« Do entendimento! Ah malignos!  
Vós, possuindo a razão,  
Tendes de vicios sem conto  
Recheado o coração.

« Ah! Se a vossa liberdade  
Zelosamente guardaes,  
Como sois usurpadores  
Da liberdade dos mais?

« O que em vós é um thesouro,  
Nos outros perde o valor?  
Destróe-se o jus do opprimido  
Pela força do oppressor?

« Não tem por base a justiça,  
Funda-se em nossa fraqueza  
A lei, que a vós nos submete,  
Tyrannos da Natureza.

« Em offensa das deidades,  
Em nosso damno abusaes  
Da primazia, que tendes  
Entre os outros animaes.

« Mas ah triste! Ah malfadado!  
Para que me queixo em vão?  
Que espero, se contra a força  
De nada serve a razão? »

Aqui parou de cançado -  
O volátil carpidor;  
Eis que vê chegar da caça  
O seu barbaro senhor.

Trazia encostado ao hombro  
O arcabuz fatal, e horrendo,  
E alguns passaros no cinto,  
Uns mortos, outros morrendo.

Das penetrantes feridas  
Ainda o sangue pingava,  
E do cruento verdugo  
As curtas vestes manchava.

O preso vendo a tragedia,  
Coitadinho, estremeceu,  
E de susto, e de piedade  
Quasi os sentidos perdeu.

Mas apenas do soçobro  
Repentino a si tornou,  
C'os olhos nos seus finados  
Estas palavras soltou:

« Entendi que dos viventes  
Eu era o mais infeliz:  
Que outros tem peor destino  
Aquelle exemplo me diz.

« Da minha sorte j'agora  
Queixas não torro a fazer:  
Antes gaiola que um tiro,  
Antes penar que morrer. »

---

## 2

## O lobo e a ovelha

Uma ovelha em tempo antigo  
Estreita união travou  
Co'um lobo: não sei que santo  
Este milagre operou.

Esqueceu-se do rebanho,  
Do guardador se esqueceu,  
E em companhia do amigo  
Pelos mattos se metteu.

Ali a que d'antes era  
Qual mansa pomba sem fel,  
Pelo exemplo estimulada,  
Aprendeu a ser cruel.

Apenas lhe parecia  
Ter feito já digestão,  
Eis prompta a comadre ovelha  
Para a sanguinea funcção.

Se, vendo as prêas, não tinha  
O valor de arremetter,  
Ao menos, depois de mortas,  
N'ellas entrava a roer.

Contemplando o fero mestre  
No pervertido animal  
Os progressos, que fazia  
A sua eschola brutal,  
De prazer, e de vaidade  
Lhe pulava o coração,  
E tinha á sua educanda  
Cada vez mais affeição.

Mas um dia em que esfaimado  
Saíu com ella caçar,  
Nem rasto do que buscava  
Pôde ao menos encontrar.

Montes, valles, bosques, tudo  
Farejou, subiu, correu;  
Em fim, só farto de vento,  
Na cova se recolheu.

Cozeu-se á terra esfalfado,  
E depois que repousou  
Para a debil companheira  
Os crueis olhos lançou.

«Que! (disse o mau lá comsigo)  
Não ha soffrimento igual!  
Hei de curtir esta angustia,  
E morrer por ser leal!

«A natureza me instiga,  
E devo dar-lhe attenção:  
Está primeiro que tudo  
A propria conservação.

«Tu, virtude, és attributo  
Dos homens, dos racionaes;  
Não me pertences: eu sigo  
Meu instincto, e nada mais.»

N'isto, veloz como um raio,  
Co'a pobre ovelha investiu,  
E logo dentes, e garras  
Nas entranhas lhe sumiu.

Com trémula voz pergunta  
Ao desleal a infeliz:

«Porque me tiras a vida,  
Ingrato, que mal te fiz?»

«Que lei o rigor te ordena  
A que eu motivo não dei?»

E elle sofrego responde:

«Tenho fome, a fome é lei.»

D'esta arte ceyando a furia,  
Não cessou de lacerar,  
E, antevendo alguma urgencia,  
Os ossos nús foi guardar.

Vêde, mortaes, n'este exemplo,  
Exemplo cheio de horror,  
O que produz a alliança  
De um perverso, de um traidor.

Se os maus tiverdes por socios,  
Em fico que os imiteis,  
E que lobos d'esta casta  
Ou cedo, ou tarde encontreis.

---

## 3

## O amante e a borboleta

Na solidão da alta noite  
Que céos, e terra enlutava,  
Lauro em seu curto aposento  
Ao somno os olhos negava.

Em meza, d'onde esparzia  
Candida vela o clarão,  
Apoiava os frouxos braços,  
E a turva face na mão.

Tinha absorto o pensamento  
Nos motivos do seu mal,  
Nos despezos de uma ingrata,  
Nas venturas de um rival.

De quando em quando arrancava  
Das entranhas vãos queixumes,  
Já pedindo a Amor vingança,  
Já pediindo a morte aos numes.

Leve borboleta em tanto  
 Por entre os crebros suspiros,  
 Junto do lume ondeante  
 Vaguêa em rapidos giros.

Eil-a de espaço em espaço  
 Roçando a flamma luzente:  
 Dóe-se, mas que evite o damno  
 Cégo instincto não consente.

Cevando o fatal desejo,  
 Que á crua morte a conduz,  
 Vae, e vem, vôa, e revôa  
 Embellezada na luz.

Susurro, que faz co'as azas,  
 Quando n'ella a simples cáe,  
 Os olhos amortecidos  
 Do terno mancebo attrae.

Olha o triste, e vê o effeito  
 Da luminosa negaça,  
 Contempla o crestado insecto,  
 Que já languido esvoaça.

Dôr de o ver n'aquelle estado  
 Lhe penetra o coração:  
 Quem ama, franquêa o peito  
 Facilmente á compaixão.

«Onde vás, louca teimosa?  
 (Grita-lhe elle) encolhe as azas,  
 Torna em ti; não vês, não sentes  
 Que te destroes, que te abrazas?»

—« E tu com que jus (diz ella)  
Me increpas porque me mato?  
Ah! Se em teu siso estivesse,  
Viras em mim teu retrato.

« Se te expões qual eu me exponho,  
Se no mesmo caso estás,  
Insano, porque não tomas  
O conselho, que me dás?

« Eu, e tu victimas somos  
Da mais funesta loucura,  
E esquecemos o perigo,  
Pasmados na formosura.

« Ardes n'uns olhos, que adoras;  
Eu n'esta luz, que contemplo;  
Argue-te, ou não me arguas,  
Emmudece, ou dá-me exemplo.»

Proficua moralidade  
Deve extraír-se d'aqui:  
Ninguem reprove nos outros  
O que não reprove em si.

---

## 4

## O corvo e o rouxinol

Vinha apontando a serena  
Percursora do aureo sol,  
E entoava em selva amena  
Um saudoso rouxinol  
Maviosa cantilena.

A voz, que aos ares soltava,  
Attraía o côro alado,  
Que em torno d'elle pousava;  
Assim não fosse escutado  
De um corvo, que ali morava.

Cego de inveja, e furor,  
Detestando a melodia  
Do namorado cantor,  
Comsigo mesmo dizia  
O sinistro, o grasnador:

« Que este animalsinho encante  
Tudo, apenas abre a boca,  
E que eu affugente, espante  
Com voz desabrida, e rouca  
Quanto se me põe diante!

« Aos homens no meu pregão  
Infaustos annuncios mando  
(Diz a vã superstição)  
E tenho certa, em grasnando,  
Ou pedrada, ou maldicção.

« A raiva em meu peito acceza  
Com o que escuto se aticça:  
Soffrer vantagem é vileza;  
Vou-me vingar da injustiça,  
Que me faz a Natureza. »

Eis n'isto o bruto agoureiro  
Para o rouxinol caminha,  
Mostrando-se prazenteiro,  
E á delicada avesinha  
Diz com modo lisongeiro:

« Respira tanta doçura  
O teu canto, que por certo  
Abranda a penha mais dura;  
E assim de te ouvir de perto  
Quero ter hoje a ventura.

« Não fujas, cantor mimoso,  
Não te assustes, continúa.

Como o céo te fez ditoso!  
 Que linda prenda é a tua!  
 Que voz! Que dom milagroso!»  
 Não tendo astucia, que sonde  
 O projecto, que o malvado  
 Nas vis entranhas esconde,  
 Já da lisonja tentado,  
 O passarinho responde:  
 «Sejas bem vindo, que assás  
 Afortunado me acclamo  
 Em ver que attenção me dás;  
 Pousa aqui sobre este ramo,  
 E a teu commodo ouvirás.»  
 —«Vamos, de novo começa,  
 Que a teus sons o ouvido applico...»  
 Torna o corvo, e se arremessa,  
 E no torto, negro bico  
 O pobresinho atravessa.  
 Elle em tamanha afflicção  
 Entra a carpir-se da Sorte,  
 E ao invejoso glotão  
 Diz, sentindo já da morte  
 As ancias, a convulsão:  
 «Que fiz, que te obrigue a tanto?  
 Meigos amores suaves  
 Em doces versos eu canto:  
 Eu sou a gloria das aves,  
 Eu sou dos bosques o encanto.»

D'esta arte pediu favor  
O melhor dos passarinhos,  
Porém foi vão seu clamor,  
Que, moendo-lhe os ossinhos,  
Assim gagueja o traidor:  
« Simples, vaidoso, insensato!  
Devias ser mais remisso  
Em produzir teu retrato:  
Não te defendes com isso,  
Que por isso é que eu te mato. »

---

## 5

## As damas e a borboleta

Batendo as azinhas leves,  
Matizadas de mil côres,  
La veloz borboleta  
Libar o succo das flores.

Anhelante, cubiçosa,  
Vôou a ameno jardim,  
E a flor, que tocou primeiro,  
Foi o candido jasmim.

Da bonina côr de neve  
Esquivou-se, desdenhosa,  
Practicando egual desprezo  
Co'a fragrante, idalia rosa.

Sobre insipido, amarello  
Malmequer em fim pousou,  
E n'elle o vivo appetite  
A mitigar começou.

Não longe d'ali jaziam  
Duas mimosas donzellas,  
Taes que, a serem tres, seriam  
De Venus as filhas bellas.

Tendo seguido co'a vista  
Os vôos do lindo insecto,  
Uma d'ellas para a outra  
Disse com iroso aspecto:

« Olha a brutinha! Bem mostra  
De razão não ser dotada;  
Deixa o jasmim, deixa a rosa,  
E do malmequer se agrada! »

Ouviu isto a borboleta,  
Fitou-lhe os olhos, e assim  
Co'a voz, que teve algum dia,  
Perguntou: — « Fallaes de mim? »

Suppondes extravagante  
A escolha, que tenho feito?  
Ah vaidosas! Que não vêdes  
Vosso principal defeito!

« Despi, loucas, o amor proprio,  
E depois conhecereis  
Que fallaes contra vós mesmas  
No que contra mim dizeis.

« Quem faz mais errada escolha  
Que a mulher? Sendo a melhor  
De todas as creaturas,  
Sempre se inclina ao peor;

« E só nutre, só conserva  
Amor firme, ardente, e liso  
Se encontra no objecto d'elle  
O nome da flor, que pizo. »

---

## 6

## O leão vencido pelo homem

(Traduzido de Lafontaine)

Poz-se em venda uma pintura,  
Onde estava figurado  
Leão de enorme estatura,  
Por mãos humanas prostrado.

Mirava a gente com glória  
O painel; eis senão quando  
Um leão, que ía passando,  
Lhe diz: « É falsa a victoria.

« Deveis o triumpho vosso  
Á ficção, blasonadores;  
Com mais razão fôra nosso,  
Se os leões fossem pintores. »

---

## 7

## A raposa e as uvas

(Traduzido do mesmo)

Contam, que certa raposa,  
Andando muito esfaimada,  
Viu rôxos, maduros cachos  
Pendentes de alta latada.

De bom grado os trincaria;  
Mas, sem lhes poder chegar,  
Disse: « Estão verdes, não prestam,  
Só cães os podem tragar. »

Eis cáe uma parra, quando  
Proseguia o seu caminho;  
E crendo que era algum bago  
Volta depressa o focinho.

---

## 8

## O corvo e a raposa

(Traduzido do mesmo)

E fama que estava o corvo  
Sobre uma arvore pousado,  
E que no sofrego bico  
Tinha um queijo atravessado.

Pelo faro áquelle sitio  
Veiu a raposa matreira,  
A qual, pouco mais ou menos,  
Lhe fallou d'esta maneira:

«Bons dias, meu lindo corvo;  
És gloria d'esta espessura:  
És outra phenix, se acaso  
Tens a voz, como a figura.»

A taes palavras o corvo  
Com louca, estranha afouteza,  
Por mostrar que é bom solfista  
Abre o bico, e sólta a presa.

Lança-lhe a mestra o gadenho,  
E diz: «Meu amigo, aprende  
Como vive o lisonjeiro  
Á custa de quem o attende.

«Esta lição vale um queijo,  
Teñ d'estas para teu uso.»

Rosna então comsigo o corvo  
Envergonhado, e confuso:

— «Velhaca! Deixou-me em branco,  
Fui tolo em fiar-me d'ella;  
Mas este logro me livra  
De cair n'outra esparrella.»

---

9

## A cigarra e a formiga

(Traduzido do mesmo)

Tendo a cigarra em cantigas  
Folgado todo o verão,  
Achou-se em penuria extrema  
Na tormentosa estação.

Não lhe restando migalha,  
Que trincasse, a tagarella  
Foi valer-se da formiga,  
Que morava perto d'ella.

Rogou-lhe, que lhe emprestasse,  
Pois tinha riqueza, e brio,  
Algun grão, com que manter-se  
Té voltar o accezo estio.

«Amiga (diz a cigarra).  
Prometto á fé de animal  
Pagar-vos antes de Agosto  
Os juros, e o principal.»

A formiga nunca empresta,  
Nunca dá, por isso ajunta:  
— «No verão em que lidavas?»  
Á pedinte ella pergunta.

Responde a outra: «Eu cantava  
Noute e dia, a toda a hora.»  
«Oh bravo! (torna a formiga)  
Cantavas? Pois dança agora.»

---

## 10

## A montanha, que pare

(Traduzido do mesmo)

Começou a herrar com dôr de parto  
Certa montanha, e fez tamanho estrondo,  
Que acudiu muita gente, a qual suppondo  
Que d'ali nasceria uma cidade  
Maior do que París, eis nasce um rato.  
Quando por esta fabula discorro,  
E observo que o sentido é verdadeiro,  
Logo se me afigura auctor inchado,  
Que diz: « Eu cantarei a horrivel guerra,  
Com que os filhos da terra  
Sacrillega invasão nos céos tentaram,  
E a Jove assoberbaram. »  
Promette grandes cousas, cousas bellas;  
Que produz? — Bagatellas.

## O leão velho

(Traduzido do mesmo)

Decrepito o leão, terror dos bosques,  
E saudoso da antiga fortaleza,  
Viu-se atacado pelos outros brutos,  
Que intrepididos tornou sua fraqueza.  
Eis o lobo c'os dentes o maltracta,  
O cavallo c'os pés, o bei co'as pontas,  
E o misero leão, rugindo apenas,  
Paciente digere estas affrontas:  
Não se queixa dos fados; porém vendo  
Vir o burro, animal de infima sorte,  
« Ah vil raça! (lhe diz) morrer não temo,  
Mas soffrer-te uma injuria é mais que morte. »

---

## 12

## O leão caçando com o burro

(Traduzido do mesmo)

Fez annos o leão, quiz ir á caça,  
E a d'elle não costuma ser escaça:  
Não consiste em pardaes, em bagatellas,  
Mas em bons javalis, e em corças bellas.  
O rei dos bosques pródigo, e discreto,  
Para sortir effeito o seu projecto,  
Chama o burro, animal de voz não fina,  
E o burro vai servir-lhe de bozina.  
Elle ao posto o conduz, cobre-o de ramos,  
Ordena-lhe que zurre, e a seus reclamos  
Crê que inda os mesmos brutos, que dão provas  
De atroz braveza, fugirão das covas.  
Não era aquella tropa ainda usada  
Ao fragor de asinina trovoada:  
No ar o espantoso orneio em fim resôa,  
Vaga o terror, e as grutas despovôa:

Tremendo, a turba agreste alonga o passo ;  
Foge tudo, e fugindo, eis cáe no laço,  
Onde os espera a garra penetrante.  
«Então, que tal, que tal? Não sou chibante?»  
(Diz o burro ao leão, co'a fronte alçada,  
Arrogando-se a gloria da caçada.)  
—«Trôas (volta o leão) trôas deveras,  
E se não conhecesse quem tu eras,  
Eu mesmo com teus zurros me assombrava.»  
O burro, se pudesse, resmungava,  
E tínhamos harenga, inda que havia  
Motivo para aquella zombaria ;  
Pois quem ha de soffrer, quieto, e mudo  
Que um, que não vale nada, arrote em tudo?  
Quem soffrerá que audacia o burro affecte?  
Character fanfarrão não lhe compete.

---

## 13

## O cão e a cadella

Tinha de uma cadella um cão fome canina,  
Elle bom perdigueiro, ella de casta fina:  
Mil foscas lhe fazia o terno maganão,  
Mas gastava o seu tempo, o seu carinho em vão.  
Dando no chichisbéo dentada, e mais dentada  
A femea parecia uma cadella honrada,  
E incapaz de ceder ás pretensões de amor:  
Mas o amante infeliz em fim foi sabedor  
De que a mesma em que via acções tão desabridas  
Era co'um torpe cão fagueira ás escondidas.  
Se és sagaz, meu leitor, talvez que tenhas visto  
Cadellas de dous pés, que tambem fazem isto.

---

## 14

## O corvo e o pavão

Passeando o pavão com ufania,  
É fama que dissera ao corvo um dia:  
«Repara quanto devo á natureza,  
Olha que lindas côres, que viveza!  
Que adorno, que matiz! Olha este rabo!  
Em mim não ha senão; e tu, diabo,  
Negro como um carvão, como um bisouro,  
Inda és, de mais a mais, ave de agouro!»  
O corvo, que na lingua não tem papas,  
Lhe responde: — «Essas pennas são mui guapas;  
Mas, para refrear teu desvario,  
Observa d'essas pernas o feitio.»  
Ainda (quem dará credito a isto?)  
As pernas o pavão não tinha visto;  
Mas que muito, se ha gente, e gente grave,  
Que em seus olhos não vê nem una trave?

---

## 15

## O cão de fralda e a raposa

N'um dos pés arranhado um cão fraldeiro  
Temu chegar ao transe derradeiro;  
O medico chamou, poz-se de cama,  
E a dor encareceu como uma dama;  
(Porque n'este melindre, ou n'esta balda,  
Uma dama equivale a um cão de fralda.)  
Era então a raposa arteira, e fina,  
Entre os brutos doctora em medicina.  
Entrou n'um passo grave, um ar sisudo,  
E em tom de quem dizia:—Eu saro tudo!—  
Tendo-lhe visto o pé, que lhe doía,  
Perguntou ao doente o que sentia.  
Depois de se esfalfar com fofa prosa,  
Concluiu: «A doença é perigosa;  
Mas hei de conseguir a grande empreza  
De ajudar, ou vencer a natureza.»  
É certo que logrou tão alta sorte,  
É certo que a venceu, mas foi co'a morte.

Tendo emplastos, e purgas decretado,  
E com mil beberagens misturado  
Mil gordos aphorismos de Avicena,  
Ou de Averroes, seguiu-se-lhe a gangrena,  
Que tornando mortal a arranhadura,  
O cãosinho encaixou na sepultura.  
Assim que o duro medico feroz  
O mandou visitar a seus avós,  
Sem pejo, sem temor, sem pranto, ou ais,  
A paga foi pedir aos tristes páes.  
Clamaram:—«Inda a terra te não traga!  
O filho nos mataste, e queres paga!...»  
—Que! (responde a raposa) Ora essa é bella!  
E o trabalho, que eu tive, é bagatella?  
Dar vida não está na nossa mão;  
Tanto nos rende o morto como o são.»

---

## 16

## O macaco declamando

Um mono, vendo-se um dia  
Entre brutal multidão,  
Dizem lhe deu na cabeça  
Fazer uma prégação.

Creio que seria o thema  
Indigno de se tractar;  
Mas isso pouco importava,  
Porque o ponto era gritar.

Teve mil vivas, mil palmas,  
Proferindo á boca cheia  
Sentenças de quinze arrobas,  
Palavras de legua e meia.

Isto acontece ao poeta,  
Orador, e outros que taes:  
Nescios o que entendem menos  
É o que celebram mais.

## 17

## Os dous burros e o mono

Um burro lançado á margem  
Ostentava de talentos;  
Moía um seu camarada,  
Exemplar dos pachorrentos.

Zurrando conceitos graves,  
Como quem falla, e não pensa,  
Cumpria o rifão do vulgo  
— Tal cabeça, tal sentença. —

O trombudo companheiro  
A longa orelha abaixando,  
Sem lhe responder palavra  
Ia ouvindo, ia pastando.

« És bruto! Não me respondes?  
(Diz o orelhudo doctor)  
« Envergonho-me de sermos  
Eguaes na fórmula, e na cor.»

Extranhando-lhe a basofia  
Um mono dos mais astutos,  
Que n'uma arvore trepado  
A alliviava dos fructos,  
Co'uma gargalhada exclama:  
« Não verão quem alardêa!  
Burro com fumos de mestre!  
Isto é cousa, que se creia!  
« Não zombes d'esse coitado,  
Faz bem em não responder:  
Um tolo só em silencio  
É que se póde soffrer.»

---

## 18

## Os cães domesticos e o cão montanhez

Affirma escriptor antigo  
Que lá n'um grande sertão  
Tres cães perdidos na caça  
Viram sósinho outro cão.

Que este era côr de azeviche,  
Aquell'outros côr de neve  
(Porque isto faz muito ao caso)  
Primeiro notar-se deve.

Nascêra de lãs forrado  
O tal cão, e era montez:  
Tinham pello muito fino,  
E eram da cidade os tres.

Um d'elles, o mais disposto  
A fazer qualquer aggravo,  
Disse para o bom camponio:  
« Oh amigo, és nosso escravo. »

Ao som do termo affrontoso  
Que os ouvidos lhe offendeu,  
O rustico alçou a orelha,  
Rosnou, e se enfureceu.

Queria lançar-se a elles,  
Mas tinha ouvido uma vez:  
— Nem Hercules contra dous,  
E inda menos contra tres. —

Em fim, co'um ar espantado  
Lhes disse o pobre lapuz:  
« Eu captivo ! Porque crime?  
Vós senhores ! Com que jus ? »

O valentão já citado  
Dá um pulo, e de repente  
Ao miseravel responde,  
Arreganhando-lhe o dente:

« O nosso jus é a força,  
O teu delicto é a cor. »  
De homens pretos, e homens brancos  
Cuido que falla este auctor.

---

## 19.

## •O lobo, a raposa e a ovelha

Estando o lobo doente  
Sem se poder-arrastar,  
E em necessidade urgente  
De exercer, de ensanguentar  
O rijo, faminto dente:  
Ao ver entrar pela gruta  
A raposa a visital-o,  
Lhe disse: «Ai comadre astuta!  
A' mingoa esmoreço, estálo,  
A fome commigo lucha.  
«Tu conheces a amizade  
Com que ha dous annos te trato:  
Vale-me por caridade,  
Vae buscar por esse matto  
Allivio á minha anciedade.»

—« Eu vou cuidar no teu bem »  
Responde o falso animal,  
E parte; menos porém  
Para livral-o do mal,  
Que para o fazer a alguem.

De serra em serra caminha,  
Até que vê desgarrada  
Uma innocente ovelhinha;  
«Topar-te (diz a malvada)  
Foi teu bem, e é gloria minha.

«Crê que a raposa não manga,  
Sou de ingenua condição;  
Nenhum vivente me zanga;  
Todos amo, á excepção  
De gallo, gallinha, ou franga.

«Tanto, amiga, pôde em mim  
O dó de expostas vos vêr  
Aos crueis lobos, que vim  
Felizmente hoje a obter  
De vossos males o fim.

« Dos lobos o rei voraz  
Quasi em artigos de morte,  
Carpiu suas acções más;  
E com piedoso transporte  
Jurou ás ovelhas paz.

«Fez este promettimento  
Por si, e seus adherentes;  
Não receies fingimento;

Personagens eminentes  
Não fazem vão juramento.

« Agora pede a razão,  
Quer da cortezia o termo,  
Que venhas sem dilação  
Visitar o illustre enfermo  
Em signal de gratidão.

« A sua cova não dista  
Muito aqui d'este logar,  
D'aquelle outeiro se avista :  
Toca pois a caminhar,  
Vem tu seguindo-me a pista. »

Aquillo, que se deseja,  
Quão facil se conjectura !  
A ovelha de gosto arqueja,  
E, graças dando á ventura,  
Vai seguindo a malfazeja.

Entram por aquelle horror,  
E a conductora ladina  
Vendo da ovelha o terror,  
Lhe disse: « Chegae, menina,  
Beijae a pata ao senhor. »

A repugnancia vencendo  
Com bem custo a coitadinha,  
E callada estremecendo,  
Pouco a pouco se avisinha  
Ao bruto feroz, e horrendo.

Vibrando os olhos scintelhas,  
O tyranno lhe afferrou  
Dente, e garra entre as orelhas :  
D'esta arte se confirmou  
A paz dos lobos, e ovelhas.

Ingenio, tem conta em ti !  
No mundo ha muitos enganos,  
Eu o sei, porque os soffri :  
Os bons padecem mil damnos  
Julgando os outros por si.

---

## 20

## O tigre e a doninha

Pezou sempre o beneficio  
Porque a vaidade offendeu,  
Principalmente se um grande  
De um pequeno o recebeu.

Lembra-me agora uma historia  
Sucedida entre animaes,  
Uma historia, que se applica  
Bellamente aos racionaes:

Ia um tigre muito ufano,  
Fiado na garra e preza,  
Crendo que a tudo excedia  
No reino da natureza.

D'esta idéa hallucinado  
Incauta planta foi pôr  
Em perfida rede, armada  
Por experto caçador.

Preso, lucta sem proveito,  
Tenta em vão desenlear-se,  
Lida, revolve-se o bruto,  
E o que faz é apertar-se.

Estancando-se-lhe as forças,  
Perdida em fim a esp'rança,  
Céssa, e do peito raivoso  
Horrendos bramidos lança.

Ao tempo que elle arquejava,  
Por aquelle sitio vinha  
Demandando agrestes fructos  
A leve, experta doninha.

Estremece, ouvindo o monstro  
Envolto na rede urrar;  
Foge, porém curiosa  
Põe-se de longe a olhar.

O tigrè, que a vê, que sabe  
Quanto é versada em roer,  
Despe a soberba, e lhe roga  
Que o venha ali soccorrer.

Tanto adoça o tom pezado  
Da rude, extrondosa voz,  
Que segura a desprendel-o  
Parte a doninha veloz.

Affinca o subtil dentinho  
No tenaz, urdido laço;  
Roe aqui, roe acolá,  
E o desfaz em breve espaço.

Livre das prisões apenas  
A fera ingrata, e medonha,  
Do que deve ao pequenino  
Fraco animal se envergonha:

E acceza em feroz orgulho,  
Carregando-se na frente  
(Com receio de que a triste  
O caso nas selvas conte)

Deita-lhe a garra damnosa,  
A debil vida lhe extráe....  
Ninguem acuda ao malvado,  
Se no precipicio cáe.

---

## 21

## Os dous cães

Tinha dous cães perdigueiros  
Certo moço caçador,  
Um excellente no faro,  
Outro no feitio, e cor.

Aquelle pela esperteza  
Do prompto, do agudo olfato  
A rola, a perdiz sumida  
Desencantava no matto ;

E apenas soando o tiro  
Caía a caça no chão,  
Com pasmosa ligeireza  
Do dono a trazia á mão.

O segundo inerte, e molle,  
Que o primeiro acompanhava,  
Por costume, ou arremedo,  
Não por genio farejava.

Té as aves muitas vezes  
Ao venatorio ruido  
D'entre os pés lhe rebentavam,  
E não as tinha sentido.

Mas, sendo incapaz, ao socio  
Excedia na ventura,  
E o nescio domno prezava  
Mais que o prestimo a figura.

Assim succede, leitores,  
A um sem-sabor Narciso,  
N'uma assembléa com outro  
De má cara, e bom juizo

Diz um d'ali : « Este amigo  
É de graça e prendas cheio : »  
Respondem a isto as damas :

— « Apre lá ! Que homem tão feio ! »

Diz outro : « Aquelle peralta  
Põe mil asneiras n'um dicto : »  
Acodem logo as meninas :

— « Que importa, se é tão bonito ? »

---

## 22

## O elephante e o burro

No tempo em que inda fallavam  
Os animaes como a gente,  
É tradição que tiveram  
Conferencia em caso urgente.

O burro, que não sei como  
Se introduziu no conselho,  
Quiz, fingindo-se estadista,  
Tambem metter seu bedelho.

Eis n'um tom, que difieria  
Bem pouco do que hoje é zurro,  
Foi revolvendo a questão,  
Discreteou como um burro.

Depois de lhe ter ouvido  
Alguns conceitos de arromba,  
O carrancudo elephante  
Lhe disse, torcendo a tromba:

«Esse tempo, que tens gasto  
Inutilmente em clamar,  
Insensato, não podias  
Aproveital-o em pastar?  
« Vens affectar eloquencia,  
Animal servil, e abjecto!  
Um tolo nunca é mais tolo  
Que quando quer ser discreto.»

---

## 23

## A mona e o filho

Mona tão horrorosa, ou mais do que o diabo,  
Com callos o trazeiro, e sem cabello o rabo,  
N'um moninho brincão, que tinha dado ao prelo,  
Cegamente empregava o maternal desvelo;  
E era a sua ternura, o seu amor tão fino,  
Que nunca d'entre as mãos largava o pequenino.  
Se alguma sua amiga ia fazer-lhe festa,  
Dizia-lhe: «Não, não, deixe-m'o, que o molesta!...»  
Se lhe pegava ao collo até o proprio pae,  
A mãe gritava logo: «Ai! Não m'o esmagues, ai!...»  
E com mimo impertuno a rustica entretanto  
Ao tenrinho animal desafiava o pranto,  
Pois em beijo, e mais beijo, abraço, e mais abraço  
Anciava, opprimia o filho a cada passo,  
E um dia o abraçou com tal contentamento,  
Que no apertão fagueiro elle exhalou o alento.  
Tal (me diz a experiencia) é o zeloso amante;  
Por amor importuna, enfada a cada instante;  
O que quer para si do mesmo sol recata,  
Por amor atormenta, e até ás vezes mata.

## O papagaio e a gallinha

Loquaz papagaio  
Seccava a goela,  
Soltando mil gritos  
A uma janella.

Olhou para a rua  
Por onde vagava  
Gallinha de pôpa  
Que depinicava:  
Na lingua das aves  
Co'um ar superior  
Lhe deu estes chascos  
O vão palrador:  
« Devéras, visinha,  
Que pódes campar,  
Co'a prenda galante  
De cacarejar!

«Deixando ironias,  
Sempre és cousa pouca,  
Não tens outro chiste  
Senão essa touca.

«Depois de defunta  
Só causas prazer;  
Para te comerem  
Te dão de comer.

«Eu em alma, e corpo  
Sou ave excellente;  
Não pasmas de ouvir-me  
Fallar como a gente?»

— «Não pasmo (responde  
Dos gallos a amiga)  
Villão, carioca,  
Mordaz de uma figa.

«Da lingua, que allegas,  
Basofia concebes?  
Que importa que a falles,  
Se não a percebes?»

«Com isto te abates  
No meu parecer;  
Os tolos só dizem  
O que ouvem dizer.»

---

## 25

## A macaca

Nos serros do Brazil diz certo auctor que havia  
Uma namoradeira, uma sagaz bugia.  
Milhões de chichisbéos pela taful guinchavam,  
E por não terem aza o rabo lhe arrastavam.  
Qual, caindo-lhe aos pés, de amores cego e louco  
Nas cabelludas mãos lhe apresentava um côco;  
Qual do assucar brilhante a summarenta canna,  
E qual um ananaz, e qual uma banana.  
Ella com riso astuto, ella com mil caretas  
Lhe entretinha a paixão, lhe ia decurando as petas;  
Os olhos requebrava ao som de um suspirinho:  
A todos promettia o mais fiel carinho,  
E se algum lhe rogava especial favor  
Á terna petição dizia: « Sim, senhor: »  
Mas com muita esperança o fructo era nenhum,  
E os pobres animaes ficavam em jejum.  
Leitores, ha mulher tão déstra, e tão velhaca,  
Que n'isto lhe não ganha inda a melhor macaca.

## 26

## O leão e o porco

O rei dos animaes, o rugidor leão  
Com o porco engraçou, não sei porque razão.  
Quiz empregal-o bem para tirar-lhe a sorna;  
(A quem torpe nasceu nenhum enfeite adorna).  
Deu-lhe alta dignidade, e rendas competentes,  
Poder de despachar os brutos pretendentes,  
De reprimir os maus, fazer aos bons justiça,  
E assim cuidou vencer-lhe a natural preguiça;  
Mas em vão, porque o porco é bom só para assar,  
E a sua occupação dormir, comer, fossar.  
Notando-lhe a ignorancia, o desmazelo, a incuria,  
Soltavam contra elle injuria sobre injuria  
Os outros animaes, dizendo-lhe com ira:  
«Ora o que o berço dá, sómente a cova o tira!»  
E elle, apenas grunhindo a vilipendios taes,  
Ficava muito enchuto. Attenção n'isto, oh paes!  
Dos filhos para o genio olhae com madureza;  
Não ha poder algum, que mude a natureza:  
Um porco ha de ser porco, inda que o rei dos bichos  
O faça cortezão pelos seus vãos caprichos.

## 27

## Os dous gatos

Dous bichanos se encontraram  
Sobre uma trapeira um dia :  
(Creio que não foi no tempo  
Da amorosa gritaria).

De um d'elles todo o conchego  
Era dormir no borrarho;  
O outro em leito de senhora  
Tinha mimoso agasalho.

Ao primeiro o dono humilde  
Espinhas apenas dava;  
Com exquisitos manjares  
O segundo se engordava.

Miou, e lambeu-o aquelle  
Pelo vêr da sua casta;  
Eis que o brutinho orgulhoso  
De si com desdem o affasta.

Aguda unha vibrando  
Lhe diz : « Gato vil e pobre,  
Tens semelhante ousadia  
Cominigo, opulento, e nobre?

« Cuidas que sou como tu?  
Asneirão, quanto te enganas!  
Entendes que me sustento  
De espinhas, ou barbatanas?

« Lógro tudo o que 'desejo,  
Dão-me de comer na mão;  
Tu lazéras, e dormimos  
Eu na cama, e tu no chão.

« Poderás dizer-me a isto  
Que nunca te conheci;  
Mas para vêr que não minto  
Basta-me olhar para ti.»

— « Ui! (responde-lhe o gatorro,  
Mostrando um ar d'extranheza)  
És mais que eu? Que distincção  
Poz em nós a Natureza?

« Tens mais valor? Eis aqui  
A occasião de o provar.»

« Nada (acode o cavalheiro)  
Eu não costume brigar.»

— « Então (torna-lhe enfadado  
O nosso villão-ruim)  
Se tu não és mais valente,  
Em que és sup'rior a mim?

« Tu não mias? » — « Mio. » — « E sentes  
Gosto em pilhar algum rato? »  
« Sim. » — « E o comes? » — « Oh! Se o como!... »  
« Logo não passas de um gato.  
« Abate, pôis, esse orgulho,  
Intractavel creatura:  
Não tens mais nobreza que eu;  
O que tens é mais ventura. »

---

## 28

## O rouxinol, o cuco e o burro

Um cuco e um rouxinol  
Tiveram grave disputa  
Sobre quem melhor cantava,  
Qual tinha voz mais arguta.

Junto das aves o bando,  
Todas ellas mui picadas,  
Fizeram que se calasse  
O basofio com risadas.

Elle, pois, injuriado  
«Apostem (diz) ou se calem;  
E para se convencerem  
Ambos ouçam, logo fallem.»

O partido era prudente,  
E conforme á sã razão;  
Nenhum outro poderia  
Melhor solver a questão.

Um juiz foi necessario  
A pró de todos eleito;  
Entre os burros vão buscal-o,  
Dos burros o mais perfeito.

Obteve o cantor dos bosques  
No cantar a primazia,  
E soltando a voz do peito  
Mil requebros repetia.

Depois que atroou os ares  
Alumino digno de Orphêo,  
Parou, e logo o logar  
Ao seu contrario cedeu.

Começa o cuco a cantar  
Seu «cucu» que mais não diz,  
Esp'rando por fim a palma  
Alcançar do seu juiz.

Feita a prova, o burro então  
Esta sentença profere:  
«É melhor cantar o cuco,  
A philomela prefere:»

Da fabula o documento  
Mostra bem que as decisões  
Quasi sempre assim são dadas  
Por juristas asneirões.

---

# ADIVINHAÇÕES

---

1

Bem que pareço a verdade,  
Tórno a verdade illusão:  
Quereria o mesmo Apelles  
Ter a minha perfeição.

2

De meu nome no comêço  
Inculco ser principal;  
No resto em sombra esmoreço,  
E com meu nome total  
Ainda a sombra apeteço.

3

Que é de mim tudo coberto  
Em parte de mim se entende;  
N'outra parte a vida expérto,  
E se inteiro alguém me offende,  
Morre meu dono de certo.

## 4

Haver em mim luzimento  
Depende de qualquer mão;  
Engulo, e não me alimento,  
Porque extranhos, que sustento,  
Comem tudo o que me dão.

## 5

Sendo insensível, de um bruto  
Uso andar acompanhada;  
E sendo sensível, fui,  
Ou sou co'um homem ligada.

## 6

Quem me observa, e quem m'escuta  
Diversas cousas me crê:  
Sou imperfeita a quem me ouve,  
Sou perfeita a quem me vê.

## 7

Amam-se tanto nas sombras  
Quanto na luz se enfastiam;  
Em mim acabam-se muitos,  
Muitos em mim principiam.

# EPIGRAMMAS

---

1

Pediú pelo amor de Deus  
Dez reis um mendigo a um nobre:  
Respondeu-lhe o cavalheiro:  
« Que nunca trazia cobre. »  
Eis por « excellencia » o triste  
Supplica nova começa;  
Enternece-se o fidalgo,  
Põe-lhe nas mãos uma peça.

2

Dizem que o Caldas glotão  
Em Bocage afferra o dente:  
Ora é forte admiração  
Ver um cão morder na gente!

3

Concluiu pintor-famoso  
Um certo retrato humano,  
E a taful sequaz de Apollo  
O foi mostrar muito ufano.

Para o painel apontando  
Lhe disse: « Amigo, que tal?  
Deveis gabal-o, que vós  
Conheceis o original.  
« Foi ditosa a pincelada;  
Nunca retratei tão bem,  
Nunca pintei como agora!... »  
Pergunta o poeta: — « A quem? »

## 4

Um chapado, um retumbante  
Coriphêo de medicina  
Certa menina adorava,  
E adoeceu-lhe a menina.  
Eis para cural-a o chamam,  
Pela alta fama que tem:  
Geme o doctor, e responde:  
« Não vou, que lhe quero bem. »

## 5

Levando um velho avarento  
Uma pedrada n'um olho,  
Pôz-se-lhe no mesmo instante  
Tamanho como um repolho.

Certo doctor, não das duzias,  
Mas sim medico perfeito,  
Dez moedas lhe pedia  
Para o livrar do defeito.

«Dez moedas! (diz o avaro)  
Meu sangue não desperdiço:  
Dez moedas por um olho!  
O outro dou eu por isso.»

## 6

Lavrou chibante receita  
Um doctor com todo o esmero;  
Era para certa moça,  
Que ficou sã como um pero.

«Tão cedo! É milagre!» (assenta  
A mãe, que de gosto chóra)  
— «Minha mãe, não é milagre,  
Deitei o remedio fora.»

## 7

Um homem, que toda a vida  
Passou fomes por querer,  
Co'a muita debilidade  
Poz-se em termos de morrer.

Doctor, que de graça o via,  
 E co'a doença atinava,  
 Off'receu-lhe uns certos doces,  
 Para ver se o melhorava.

« Obrigado (eis lhe responde  
 O enfermo, estendendo a mão)  
 Dê cá. . . Bom será guardal-os  
 Para maior precisão.»

## 8

Estando enfermo um poeta  
 Foi visital-o um doctor,  
 E em rigorosa dieta  
 Logo, logo o mandou pôr.

« Regule-se, coma pouco »  
 Diz-lhe o medico eminente:  
 « Ai senhor! (acode o louco)  
 Por isso é que estou doente.»

## 9

(Dialogo)

ALCÃO

Perdôa, tu tens, Elmano,  
 Um defeito entre diversos,  
 Que cheira muito a doudice.

ELMANO

Sim? Qual é?

ALCÊO

Fazeres versos.

ELMANO

Oh! Pois tu tambem tens outro,  
E folgara de o não teres,  
Que está mui perto da asneira.

ALCÊO

Eu! Qual é?

ELMANO

Não os fazeres.

10

Com tão má gambia andas tanto,  
Tanto d'aqui para ali!  
Procurador, não me enganas;  
Tu procuras para ti.

## 11

(Traduzido de Dufresny)

De ciumes Amphriso envenenado  
    Á bella Nize um dia  
    « Entregame (dizia)  
    A fita, que te hei dado,  
Entregame o meu cão, e o meu cajado.»  
Ella, para appacar-lhe os vãos furores,  
Meiga lhe respondeu: « Sobre estas flôres  
    Mais terno que sisudo  
Sem respeitar-me a candidez, e o pejo,  
    Tambem me déste um beijo:  
Não quero nada teu, recebe tudo.»

## 12

Dizes que Fileno é tosco,  
Molle, feio, e sem-sabor;  
Não levas á paciencia  
Terem-lhe as moças amor:  
    Nenhum merito lhe encontras  
Porque o devam attender;  
Que mais merito lhe queres?  
Agradar é merecer.

## 13

Certo enfermo, homem sisudo,  
Deixou por condescendencia  
Chamar um doctor, que tinha  
Entre os mais a preferencia.

Manda-lhe o fofu Esculapio  
Que bote a lingua de fóra,  
E envia dez garatujas  
Á botica sem demora.

« Com isto (diz ao doente)  
A sepultura lhe tapo. »

Replica o pobre a tremer:

— « Aposto que não escapo. »

## 14

Conheces um certo Albano,  
Homem de raro primor?

(Perguntou Fileno um dia

A Silvio, gran jogador):

« Oh! (responde-lhe o gatuno)  
Que aos mais tafues pede meças)

Eu sou seu intimo amigo:

Hontem lhe ganhei cem peças. »

## 15

(Traduzido de Mad. Bernard)

Quando o velho Damon me diz que emprega  
Amor tiro mortal no peito humano,  
Sem que elle ouse clamar contra o tyranno;  
Quando me diz que Amor engana, e céga;  
Que ás lagrimas, que aos ais é insensivel,  
Então não me parece Amor terrivel:  
Mas quando o moço Alphêo me diz, sorrindo,  
Que Amor é meigo deus, menino amavel,  
Mais que as flêres mimoso, alegre, e lindo,  
Quanto então me parece formidavel!

## 16

« *In fide parochi atteste*  
(Escrevia inchado cura)  
Que soffreu Lopo Forçura  
Da morte o golpe funesto.  
« Tal clareza não se achou  
Dos obitos no registo;  
Mas attesto-o por ter visto  
A receita, que tomou. »

## 17

Um Philosopho enfermou;  
Não tinha mal de perigo,  
Mas soffreu a medicina  
Por agradar a um amigo.

Consentiu que receitasse  
Hypocratico impostor,  
E logo para um criado  
Disse, brando, e sem tremor:  
«Não deixes lá na botica  
Esse amargo fructo do erro;  
Inda tem mais serventia:  
Supre os escriptos de enterro.»

## 18

Arrimado ás duas portas  
Pingue boticario estava,  
E brandamente acenou  
A um doctor, que passava.  
Mal que chega o bom Galeno  
Diz o outro com ar jocundo:  
«Unamo-nos, meu doctor,  
E demos cabo do mundo!»

## 19

Quiz inda fresca viuva  
Casar, mas tinha esquecido  
No alfarrabio dos enterros  
Pôr o enterro do marido.  
« Leve este papel ao Cura, »  
(Lhe aconselha um maganão)  
Era excellente receita  
Das que importam n'um milhão.  
« Padre, (diz ella, entregando  
O papel, qué se lhe deu)  
O meu homem tomou isto . . . »  
Torna o Cura: « Então morreu! »

## 20

Dos obitos o volume  
Consta que um Cura perdeu,  
E contou este desastre  
A intimo amigo seu.  
De suprir o triste livro  
Não pôde oócorrer-lhe idéa;  
« Ai! (diz o amigo) isso é facil:  
Compre uma pharmacopéa. »

## 21

(Traduzido de Mad. Scudery)

A corrente, que beija aquella areia,  
 Esta rosa, que ao Zephyro abre o seio,  
 A viração, que as arvores meneia,  
 Nos dizem que é o amor doce recreio.

A pura chamma egual d'um par constante  
 Em dobro o faz feliz, o faz contente:  
 Tem um'alma, não mais, o indiff'rente,  
 Duas almas encerra um peito amante.

## 22

(Dialogo)

CORYDON

Elmano, lê-me os teus versos.

ELMANO

Melhor sorte me dê Deus!  
 Tremo d'isso.

CORYDON

E porque tremes?

ELMANO

Porque pódes ler-me os teus.

## 23

(Traduzido de Bois-Robert)

Que! De tão tenra idade nos verdores  
Ninguem te póde ouvir, mimosa Isbela,  
Nem ver teus olhos sem morrer de amores!  
Ah! Fosses mais crescida, ou menos bella:  
Para causares as feridas nossas  
Espera o tempo, em que saral-as possas.

## 24

Bojudo pharmacopóla,  
De cangalhas no nariz,  
Lia um papel, dos que a gente  
Pregam em vasa-barris.

O papel era receita,  
Isto bem se deixa ver:  
Eis o alkoz dos palladares  
A molestia quiz saber.

Soube-a, pouco mais, ou menos,  
E exclama um tanto impaciente:  
«O medico hallucinou-se!  
Com isto sara o doente!»

## 25

Para curar febres podres  
Um doctor se foi chamar,  
Que, feitas as ceremonias,  
Começou a receitar.

A cada pennada sua  
O enfermo arrancava um ai.  
« Não se assuste (diz Galeno)  
Que inda d'esta se não vai. »  
— « Ah senhor! (Torna o coitado,  
Como quem seu fado espreita)  
Da molestia não me assusto,  
Assusto-me da receita. »

## 26

Tinha uma dôr muito aguda  
Um homem. Veio um doctor,  
E disse: « Com tres regrinhas  
O livro já d'essa dôr. »

Corre a lançar mão da penna,  
Eis diz o enfermo a tremer;  
— « Ai! Nada, senhor doctor:  
Antes penar, que morrer. »

## 27

«Anto mim não vales nada;  
(Disse a Morte á Medicina)  
Eu de tudo quanto existe  
Sou a fatal assassina.»  
— «Ui! (a mãe dos aphorismos)  
Responde á Parca amarella)  
Olha a tola! Eu sou o mesmo,  
Mas com mais methodo que ella.»

## 28

Certo Averróes quiz no prélo  
Ver seus aphorismos juntos:  
Poz-lhe o editor singelo: —  
«Arte de fazer defuntos.»

## 29

A morte era uma idiota  
Antes de aphorismos ter;  
Mas depois que ha medicina  
Já sabe lêr, e escrever.

## 30

Disse um Avicena ao ver  
Certo doente: « É confusa  
Esta molestia; por tanto  
A maligna se reduza.»

Eis a mão faccinorosa  
Lavra potente receita,  
Que anonyma enfermidade  
Torna em maligna perfeita.

Co'a prompta metamorphose  
O infesto doctor se alegra,  
E diz sorrindo-se: « Agora  
Se matar, mato com regra!»

## 31

Disse um dia o Fado á Morte  
Que chuchasse um tal doctor,  
Que punha em cada receita  
Ao menos um estupor.

« Não ousou (responde a Parca)  
A teu mando obedecer:  
Se com medicos se mette,  
Té póde a Morte morrer.»

## 32

Inda novel demandista  
 Um letrado consultou,  
 Que, depois de cem perguntas,  
 Tal resposta lhe tornou:  
 « Em Cujacios, em Menóchios,  
 Em Pegas, e Ordenação,  
 Em reinieclas, e extranhos  
 Tem carradas de razão.  
 « Sim, sim, por toda essa estante  
 Tem razão, razão de mais.»  
 « Ah senhor! (o homem replica)  
 Tel-a-hei nos tribunaes?»

## 33

Um medico receitou;  
 Subito o récipe veio,  
 Do qual no bucho do enfermo  
 Logo embutiu copo e meio.  
 « Adeus até ámanhã...»  
 (Diz o fôfo professor)  
 Responde o doente: — « Adeus  
 Para sempre, meu doctor!»

## 34

(Traduzido de Perrault)

Amor é um menino  
Tão velho como o mundo,  
Dos deuses o maior, e o mais pequeno:  
De seu fogo divino  
Occupa o céu sereno,  
O largo mar profundo,  
A populosa terra,  
E nos olhos comtudo Iris o encerra.

## 35

(Dialogo)

A.

Que vem do chefe dos Matas  
Sustenta o doctor Maleitas,  
E com mil papeis o prova.

B.

Com que papeis?

A.

Com receitas.

## 36

Uma d'estas, que adoecem  
Porque um mosquito as mordeu,  
Disse para um seu criado:  
« Chamem-me o doctor Sandêo. »

Eis o Hypócrates, que abonam  
Honrosos cabellos brancos,  
E eis subitamente a dama  
Aos soluços, e aos arrancos.

D'onde lhe veio este excesso  
Na hypocratica presença?  
De estar doente deveras:  
E era o medico a doença.

## 37

Um velho cahiu na cama:  
Tinha um filho Esculapino,  
Que para adivinhações  
Campava de ter bom tino.

O pulso paterno apalpa,  
E receitar depois vai:  
Diz-lhe o velho, suspirando:  
« Repara que sou teu pae! »

## 38

Sempre é teima de viver  
A que tem Celio caduco !  
Não sei que molestia possa  
Chuchar-lhe da vida o succo.

Tinha uma chaga no bofe:  
O bofe sem chaga está;  
Um aneurisma no peito:  
Vestigios d'elle não ha.

De lhe cerrarem tres fontes  
Nenhum damno resultou:  
Isto ainda não é nada;  
Té d'uma junta escapou !

## 39

Chiron foi medico insigne,  
Segundo nos livros acho;  
Porém cavallo o descrevem  
Da cintura para baixo.

Doutor, em nada o simelhas;  
Elle foi besta nos pés,  
Nas ancas, mãos, e costado:  
Tu só na cabeça o és.

## 40

«Fabio, o meu dilecto amigo,  
(Dizia Alphêo consternado)  
Dos medicos mais insignes  
Está já desamparado.»

— «Oh! (sáe d'alli um sujeito,  
De circumspecta presença)  
«Feliz, se o desamparassem  
No principio da doença!»

## 41

Gratis pespéga o verdugo  
No pescoço ou laço, ou córte;  
O espadachim mata gratis;  
O medico vende a morte.

## 42

Um homem rico, outro pobre  
Grave molestia prostrou.  
Qual d'elles morreu? O rico,  
Que mais remedios tomou.

## 43

Um medico, resentido  
De certo seu offensor,  
Ante um amigo exclamava,  
Todo abrazado em furor:  
«Para punir este indigno,  
Este vil, tomára um raio.»  
Acode o outro: — «Ha um meio  
Muito mais facil: curae-o!»

## 44

A Morte um dia enjoou-se  
D'um nome, que se abomina;  
Quiz o azedume adoçar-lhe,  
E crismou-se em Medicina.

## 45

Quanto és, Dido, desgraçada  
Com dous maridos no mundo!  
Foges, morrendo o primeiro,  
Morres, fugindo o segundo.

## 46

Um medico, antiga peste  
Do triste genero humano,  
De costumado a enganar-se  
Pôde acertar por engano.

Fez uma receita idonea,  
Apezar do formulario;  
Mas o que ao medico escapa  
Lá vae ter ao boticario.

## 47

Disse a Morte ao ver entrar  
Milhões de almas nos abysmos:  
«Bravo! Bravo! Que colheita!  
Muito devo aos aphorismos!»

## 48

A morte, perdendo a fouce,  
Creu sua força desfeita:  
Disse-lhe um medico insigne:  
«Aqui tens esta receita!»

## 49

Compôz para leve andaço  
Um doctor, doctor fatal,  
Famosa receita, onde era  
A menor dóse mortal.

Indo depois á botica,  
D'esta sorte o dono o investe:  
«Receite a todos o mesmo,  
Meu doctor, e temos peste!»

## 50

Um escrivão fez um roubo;  
Diz-lhe o juiz: «Que razão  
Teve para fazer isto?»  
Responde: — «Ser escrivão.»

## 51

Trouxe-se a pobre doente  
Um récipe singular.  
Morreu do récipe? Não:  
Só da tenção de o tomar.

## 52

A um enfronhado em poeta

Longe estás de ser pateta,  
Flavio, tens varias noções,  
Entendes bem a Selecta,  
Lês, estudas, e compões;  
Por um tris não és poeta!

## 53

(Traduzido)

Mordeu uma serpe Aurelia:  
Que pensaes que resultou?  
Que Aurelia morreu? Historia:  
A serpente é que estourou.

## 54

Epitaphio

Aqui jaz um escrivão,  
Que já na propecta idade  
Tomou o habito de frade;  
Só merecia o cordão.  
Deus tenha d'elle piedade!

## 55

Podre victima de Venus,  
Metaphora da existencia,  
Fiou-se de um boticario,  
Homem de sã consciencia.

Tinha o pustuloso enfermo  
Uma gambia retorcida,  
Que para a parte de fóra  
Como que enxotava a vida.

Tenaz emplastro lhe estende  
A pharmacopola mão,  
Com que dê nome á botica,  
Dando cabo do aleijão.

«Deixe estar (diz o mestraço)  
Que isto logo, logo abranda.»  
Que succedeu! Pôr-lhe a perna  
Torta para a outra banda!

## 56

## Epitaphio

Aqui jaz um homem rico  
N'esta rica sepultura:  
Escapava da molestia,  
Se não morresse da cura.

## 57

(Traduzido de Marcial.)

Se me lembro, Elia, tiveste  
De bellos dentes a posse:  
N'uma tosse dous se foram,  
Foram-se dous n'outra tosse.

Segura noutes, e dias  
Pódes tossir a fartar;  
Pódes, que tosse terceira  
Já não tem que te levar.

## 58

Lê-se n'uma sepultura  
De antiguidade Affonsina:  
« Aqui jaz quem não jazera  
Se jazesse a medicina. »

## 59

Empobreceu todo o bairro  
Fabio com penna, e cordão;  
Foi quatro mezes letrado,  
Quinze dias escrivão.

## 60

Um doctor, accommettido  
Das chufas de um boticario,  
(Que não sei porque motivo  
Se lhe quiz mostrar contrario)

Disse-lhe: «Inda que nós ambos  
Somos dos humanos mágoa,  
Mais do que eu faço com tinta  
Faz sua mercê com água.»

## 61

Bernardo envolto em lemiste  
Insuisas nenias recita;  
Ao riso ninguém resiste;  
E o vate funereo grita:  
«Não riam, que é cousa triste!»

## 62

(Dialogo)

A.

Laura divertiu-se muito  
N'uma funcção menos má.

B.

Qual foi o divertimento?

A.

Não ter o marido lá.

63

Rechonchudo franciscano  
Desenrolava um sermão ;  
E defronte por acaso  
Lhe ficara um beberrão.

Tractava dos bens celestes,  
Proferindo: « Ouvintes meus,  
Que ditas, que immensa gloria  
Para os justos guarda um Deus!

Falsos, momentaneos gostos  
Ha n'este mundo mesquinho:  
Mas no céo ha bens sem conto . . . »  
Pergunta o bebado: — « E vinho? »

64

Um procurador de causas  
Tinha na dextra de harpia  
Nojenta, incuravel chaga,  
Que até ossos lhe roía.

Exclama um taful ao vel-o:  
«Que pena de talião!  
Quem com a mão roeu tanto  
Ficou roido na mão.»

## 65

(Traduzido)

Venus ao parto visiuha  
As Parcas foi consultar,  
Para conhecer que fructo  
Seu ventre havia brotar.

Uma responde— Que um seixo;  
Outra— Que um tigre traidor;  
Terceira — Que fogo; — E tudo  
Confirmou nascendo Amor.

## 66

Uma terra dizem que ha,  
Onde a fome acerba e dura,  
Cabo dos medicos dá:  
Porque é isto? É porque lá  
Pagam sómente a quem cura.

67

A um enfatuado em nobreza

Conferes nas senhorias,  
Fofos Alcêo, mais fofos bens;  
E fazes n'isso um milagre,  
Porque dás o que não tens.

68

A estanqueira do Loreto, celebre pelo seu  
grandissimo nariz

Examina-se um planeta  
Com telescopio de cá:  
Ver-se-ia a cara da Helena  
Sem telescopio de lá.

69

«Salve-se! (diz o Diabo)  
Nas masmorras infernaes  
Se eu hospedasse essa cara,  
Onde accomodar as mais?»

## 70

Salvo-te (diz Deus ao Demo)  
Das masmorras infernaes,  
Se metteres esta cara  
Onde accommodas as mais.

## 71

Cara, cara, cara, cara,  
Cara, cara, e continúa!...  
Todas estas caras juntas  
Não são tanto como a tua.

## 72

Cara, cara, cara, cara,  
Cara, cara, e continúa!...  
Que revolução é esta?  
Anda pela terra a lua?

## 73

A estanqueira tem marido,  
Que quando deitar-se intenta,  
Como não cabe na cama  
Dorme dentro de uma venta.

## 74

A cara da estanqueira  
Por um milhão a comprara;  
Se fosse cara de assucar,  
Um milhão, não era cara!

## 75

Disse-lhe um sério taful  
Que tabaco lhe comprara:  
«A sua loja é pequena;  
Porque não vende na cara?»

## 76

Disse-lhe certo estrangeiro  
Que ajunta papeis com massas:  
«Quero pôr a sua cara  
N'esta loja de caraças!»

## 77

São nadegas, ou bochechas?  
Arrenego do diabo!  
Tem a cabeça no chão,  
E sobre o balcão o r...

78

Domingo dous do corrente  
Se faz pela vez primeira  
O brinco dos cavallinhos  
Sobre a testa da estanqueira.

79

Dizem os da Encarnação;  
«Que em morrendo a estanqueira  
Faz-se a obra, e o cemiterio,  
Tudo dentro da caveira.»

80

Deu a estanqueira um espirro  
Gritam os visinhos seus,  
Julgando ser terremoto:  
«Misericordia, meu Deus!»

81

Quer vinhos? Não tem que errar,  
Trépe por esses focinhos,  
Bata nas ventas, que dentro  
Tem dous armazens de vinhos.

## 82

Nariz, nariz, e nariz,  
Nariz, que nunca se acaba,  
Nariz, que se elle desaba  
Fará o mundo infeliz;  
Nariz, que Newton não quiz  
Descrever-lhe a diagonal;  
Nariz de massa infernal,  
Que, se o calculo não erra,  
Posto entre o sol e a terra  
Faria eclypse total!

## 83

Ouviu do rei dos reis a voz sagrada  
Da lusa monarchia o rei primeiro;  
E aos duros golpes da tremenda espada  
Fez que mordesse a terra Ismar guerreiro;  
Alta promessa pelo numen dada  
Manterá Portugal feliz, e inteiro;  
Voae á guerra, á gloria, illustre gente!  
Um Deus vos chama sua, um Deus não mente.

84

Oh Morte! Para que venças,  
E sorvas em teus abysmos  
Doctor de grandes sentenças,  
São necessarias doenças  
Peiores que os aphorismos.

85

«A este sepulchro vim,  
Eu, das existencias córte,  
(Dizia um letreiro assim)  
Fui medico, e foi meu fim  
Estratagemas da Morte.»

86

(Imitado de Marcial).

Barbeiro demorador,  
Não me pilhas outra vez,  
Mal haja o pae que te fez,  
Devêra ser malfeitor.

Com a barba em sangue, em fogo,  
Tanto tempo aqui sentado,  
Que outra nova tem brotado,  
Mal que a rapas cresce logo.

## 87

Cançado de dissabores  
Morre-se aqui sem tristeza;  
Dormir coberto de flôres  
No seio da natureza,  
Doura, oh Morte, os teus pavores!

## 88

Um medico, que se ria  
Do pouco, que Adão durou,  
Per engano em certo dia  
Um seu récipe tomou;  
Quando não, nunca morria!

89

(Dialogo)

*P.*

O que é mais leve do que o ar?

*R.*

O fumo.

*P.*

O que é mais leve do que o fumo?

*R.*

O vento.

*P.*

E que o vento?

*R.*

A mulher.

*P.*

Que a mulher?

*R.*

Nada.

90

Se alguma palavra digo,  
 E o halito á bocca pucho,  
 Sobem-me as tripas e o bucho  
 A escutar se mastigo.

## 91

Disse, em ar de novidade,  
Lelio, que a rugosa Elvira  
Soffrêra longa molestia,  
De que a bem custo surgira.

«Creio: o seu medico é bom.»

(Proferiu grave pessoa)

Acode um taful: «E eu sento

Que a molestia é que foi boa.»

## 92

No mundo ha gloria suprema!

(Roncava Euclidico auctor.)

— «Qual é? (diz taful da gemma)

«Qual é! (torna o cismador)

É resolver um problema.»

## 93

Um géometra zombou

Ao ver que amante infeliz

Por linda moça expirou;

Mas ao sabio o que o matou?

Não dar c'o valor d'um xiz.

## 94

(Traduzido de Alciato)

Os teus melhores principios  
Convertes em vituperio;  
E profanas, e envileces  
O teu proprio ministerio.

Tu, Elmiro, és como as cabras,  
Que, no tarro escouceando,  
Perdem as proprias riquezas,  
Seu mesmo leite entornando.

## 95

Da feia mulher Andronio  
Com zelos arde, e rebenta;  
N'isto o não julgo bolonio:  
A mulher é um demonio,  
Porém o demonio tenta.

## 96

Do Meirel fórmas querella,  
Porque os dentes te dispensa;  
Não t'os tirou por doença,  
Tirou-t'os só por cautéla  
Bem atalha quem bem pensa.

\*

97

(Dialogo)

A.

Vae curar o doutor Campa  
Sua futura consorte.

B.

Já se não diz quando casam?

A.

Recebe-a á hora da morte.

98

A um mau medico

Doutor, até do hospital  
Te sacode enfermo bando:  
Qual será d'isto a causal?  
É porque em tu receitando  
Qualquer doença é mortal.

99

Se o Padre-santo tivera  
Um pé tão largo e tão mau,  
Podia mesmo de Roma  
Dar beija-pé em Macau.

100

## Definição do Ouro

Faço a paz, sustento a guerra,  
Agrado a doctos e a rudes,  
Gero vicios e virtudes,  
Torço as leis, domino a terra.

101

(Imitado de D'Anchet)

Um tempo breve, urgente  
As rosas tem sómente  
Para ostentarem bellas  
O seu aroma e côr:  
Para agradar como ellas  
Tem um só tempo Amor.

## 102

(Traduzido de Rabutin)

Rosas, oh como um coração, que adora,  
Vos conhece o valor, vos crê felizes!  
Nasceis no seio da benigna Flora,  
Morreis no seio da benigna Lizes.

## 103

Homem de genio impaciente,  
Tendo uma dor infernal,  
Pedia para matar-se  
Um veneno, ou um punhal.  
« Não ha (lhe disse um visinho  
Velho, que pensava bem)  
Não ha punhal, nem veneno;  
Mas o medico ahi vem.»

## 104

De que é só de seu marido  
Laura tem reputação:  
Este merito subido  
A quem o deve? Eu duvido  
Se á cara, se ao coração.

## 105

« Morte! (clamava um doente)  
Este misero soccorre.»  
Surge a Parca de repente,  
E diz de longe:—« Recorre  
Ao teu medico assistente.»

## 106

A Morte foi sensual  
Quando ainda era menina:  
C'o peccado original  
Teve copula carnal,  
E pariu a Medicina.

## 107

A Morte se enfastiou  
De surgir do Orco profundo,  
Exclamando: « Não estou  
Para tornar mais ao mundo!»  
Disse um medico:—« Eu lá vou.»

## 108

Consta que um medico fôra  
Inventor da guilhotina:  
Deu bem rapidez á morte!  
Mostrou saber medicina.

## 109

Poz-se medico eminente  
Em voz alta a receitar:  
« Récipe. . . » (diz) — De repente  
Grita da cama o doente:  
— « Basta, que mais é matar! »

---

## Madrigaes

## 1

(Traduzido)

Eu tinha promettido á minha amada  
Constancia até morrer; e esta promessa  
Foi na folha de um alamo gravada,  
    Mas quebrou-se depressa:  
    Ergueu-se um pé de vento,  
Adeus folha, é com ella o juramento!

## 2

Zephyros, que brincaes co'as tranças bellas  
    Da minha doce Analia,  
Voaé ás flores da viçosa Idalia,  
Bem que na graça e côr são menos que ellas.  
Não é por vós, Favonios, que a frescura  
    Trazeis ao niveo seio,  
E á face melindrosa em que deliro:  
    É só porque receio  
Que de astuto rival, de audaz ternura  
Comvosco se disfarce algum suspiro.

## Epitaphios

## 1

*Se estiver nos meus fados a proxima extincção  
de meus dias*

D'Elmano eis sobre o marmore sagrado  
A lyra, em que chorava, ou ria Amores;  
Ser d'elles, ser das Musas foi seu fado:  
Honrem-lhe a lyra vates, e amadores.

## 2

Este, com quem se ufana a pedra erguida,  
Ah!... se encantou com sonoras côrcs...  
Já Bocage não é!... não sois, Amores!...  
Chorae-lhe a morte, — e celebrae-lhé a vida.

---

Na morte de uma sobrinha, fallecida  
em 21 de Março de 1805

(Improviso)

Trocando amargas horas  
Por doce eternidade,  
Gemeu co'a Natureza,  
Folga co'a Divindade.

O que é nos céos contemplo,  
Contemplo o que era aqui:  
Gemi, porque gemia,  
Rio, porque ella ri.

---

THE HISTORY OF THE  
CITY OF BOSTON

From its first settlement in 1630 to the present time  
including a description of the city and its environs  
and a history of the various churches and societies  
connected with it. By SAMUEL JOHNSON  
Author of the Lives of the Presidents of the United States  
and the History of the City of New York.

Published by G. B. LITTLE, 100 NASSAU ST. N. Y.

# INDICE

---

	Pag.
Odes anacreonticas.....	5
Cançonetas.....	35
Endechas.....	61
Retratos.....	77
Quadras.....	83
Trabalhos da vida humana.....	91
Allegorias.....	99
Glosas.....	105
Apólogos.....	209
Adivinhações.....	267
Epigrammas.....	269



